

ELECTION 2014

Publicity Pamphlet

City of Mesa, Arizona

GENERAL ELECTION

**Consolidated with the
State General Election**

November 4, 2014

Folleto de Publicidad

Ciudad de Mesa, Arizona

ELECCIÓN GENERAL

**Consolidada con la
Elección General del Estado**

4 de Noviembre de 2014



VOTE TO
*** *choose*
CHOOSE
*** *to vote*

TABLE OF CONTENTS

INDICE

Letter to Voters..... 3

Voting Information/Early Voting..... 4

Voter Identification at the Polls 6

Polling Places..... 8

Question 1 (Alternative Expenditure Limitation – Home Rule)

Ballot Format (Full Text)..... 10

Summary Analysis Worksheet..... 11

Arguments “For” / “Against”..... 12

Question 2 (Water System Revenue Bonds)

Ballot Format (Full Text)..... 13

Arguments “For” / “Against”..... 13

Question 3 (Wastewater System Revenue Bonds)

Ballot Format (Full Text)..... 14

Arguments “For” / “Against”..... 14

Question 4 (Electrical System Revenue Bonds)

Ballot Format (Full Text)..... 15

Arguments “For” / “Against”..... 15

Question 5 (Gas System Revenue Bonds)

Ballot Format (Full Text)..... 15

Arguments “For” / “Against”..... 15

Proposition 481 (Mesa 2040 General Plan)

Ballot Format (Full Text)..... 16

General Plan Information..... 17

Arguments “For” / “Against”..... 19

Character Area Map 22

Text of City of Mesa Measures as They Will Appear on Ballot..... 25

Carta a los Votantes3

Información de Votación/Votación Temprana.....5

Identificación de los Electores en las Urnas.....7

Lugares de votación.....8

Texto De Las Medidas de la Ciudad de Mesa Como Aparecerán En La Boleta Electoral.....25

Pregunta 1 (Limitación Alternativa de Gastos - Autogobierno)

Forma de Boleta (Texto Completo).....27

Hoja de Trabajo del Análisis en Resumen.....28

Argumentos “A Favor” / “En Contra”.....29

Pregunta 2 (Bonos de Ingresos del Sistema de Agua)

Forma de Boleta (Texto Completo).....31

Argumentos “A Favor” / “En Contra”.....31

Pregunta 3 (Bonos de Ingresos del Sistema de Aguas Residuales)

Forma de Boleta (Texto Completo).....32

Argumentos “A Favor” / “En Contra”.....32

Pregunta 4 (Bonos de Ingresos del Sistema Eléctrico)

Forma de Boleta (Texto Completo).....33

Argumentos “A Favor” / “En Contra”.....33

Pregunta 5 (Bonos de Ingresos del Sistema de Gas)

Forma de Boleta (Texto Completo).....33

Argumentos “A Favor” / “En Contra”.....33

Proposición 481 (Plan General 2040 de Mesa)

Forma de Boleta (Texto Completo).....34

Información del Plan General35

Argumentos “A Favor” / “En Contra”.....37

Mapa de Área de Caracteres.....22

TO THE VOTERS OF THE CITY OF MESA:

The purpose of this pamphlet is to provide you with voting information for the City of Mesa General Election to be held in conjunction with the statewide General Election on November 4, 2014.

In order to comply with the Federal Voting Rights Act, this pamphlet has been printed in English and Spanish. Voters are urged to thoroughly read all the materials in this pamphlet in order to be prepared to fully exercise your right to vote on November 4, 2014. This pamphlet may be taken into the voting booth on Election Day.

The ballot format, which begins on page 10, includes the full text of the six measures to be voted on by Mesa citizens, which include:

Question 1 – Alternative Expenditure Limitation (Home Rule)

Question 2 – Water System Revenue Bonds

Question 3 – Wastewater System Revenue Bonds

Question 4 – Electrical System Revenue Bonds

Question 5 – Gas System Revenue Bonds

Proposition 481 – Mesa 2040 General Plan

The actual text of the issues that will appear on the official ballot begins on page 25. These measures will also be posted in the various polling places on Election Day.

Please note that voters must show valid identification at their polling places. A listing of requirements and acceptable forms of identification is provided on page 6 or you may visit the City's website at www.mesaaz.gov.

Thank you for exercising your right to vote!

DEE ANN MICKELSEN
City Clerk

PARA LOS VOTANTES DE LA CIUDAD DE MESA:

El propósito de este folleto es de proporcionarle la información de votación para la Elección General de la Ciudad de Mesa que se llevará a cabo en conjunción con la Elección General de todo el estado el 4 de noviembre de 2014.

Para cumplir con la Ley Federal de Derechos de Votación, este folleto ha sido impreso en inglés y español. Se les instan a los votantes que lean todo el material detalladamente para prepararse para ejercer completamente su derecho de votar el 4 de noviembre de 2014. Se puede llevar este folleto dentro de la casilla de votación el día de la elección.

El formato de la boleta electoral, el cual comienza en la página 27, incluye el texto completo de las seis medidas que serán votadas por los ciudadanos de Mesa, que incluyen:

Pregunta 1 – Limitación Alternativa de Gastos (Autogobierno)

Pregunta 2 – Bonos de Ingresos del Sistema de Agua

Pregunta 3 – Bonos de Ingresos del Sistema de Aguas Residuales

Pregunta 4 – Bonos de Ingresos del Sistema Eléctrico

Pregunta 5 – Bonos de Ingresos del Sistema de Gas

Proposición 481 – Plan General 2040 de Mesa

El texto real de los asuntos que aparecerán en la boleta oficial comienza en la página 25. Estas medidas serán puestas también en los varios lugares de votación el Día de la Elección.

Por favor note que los votantes tienen que mostrar identificación válida en sus lugares de votación. Una lista de los requisitos y las formas aceptables de identificación aparece en la página 7 o usted puede visitar el sitio web de la Ciudad al www.mesaaz.gov.

¡Gracias por ejercer su derecho de votar!

DEE ANN MICKELSEN
Secretaria Municipal

VOTING INFORMATION

WHO CAN VOTE

All qualified City electors who will be at least 18 years old on November 4, 2014, who have resided in the City of Mesa for at least 29 days before the election and who are registered to vote on or before October 6, 2014 may vote in the General Election.

WHERE TO VOTE

Your polling place for the General Election is listed on the mailing label of this pamphlet. If you are unclear as to where the polling place is located or have other questions related to where you may vote, please contact Maricopa County Elections at (602) 506-1511 or the Mesa City Clerk's Office at (480) 644-4868.

WHEN TO VOTE

The polls will be open from 6:00 a.m. to 7:00 p.m. on Election Day, November 4, 2014. Any qualified voter who is in line to vote at 7:00 p.m. on November 4 will be allowed to cast his/her ballot.

EARLY VOTING



You can vote by mail. Contact Maricopa County Elections at (602) 506-1511 or the Mesa City Clerk's Office at (480) 644-4868. A mail ballot may be requested via Internet at the Maricopa County Recorder's website at www.recorder.maricopa.gov. Early ballots will be mailed beginning October 9, 2014. The last day to request an early ballot by mail is October 24, 2014.



Early voting in person begins October 9, 2014 and ends October 31, 2014. You can vote in person at the Maricopa County Recorder's Southeast Office, 222 E. Javelina, in Mesa. Business hours are Monday through Friday, 8:00 a.m. to 5:00 p.m. You can also vote in person at the Mesa City Clerk's Office, 20 E. Main Street, Suite 150 in Mesa. Business hours are Monday through Thursday, 7:00 a.m. to 6:00 p.m.

Please call Maricopa County Elections at (602) 506-1511 for other early voting locations or visit their website at www.recorder.maricopa.gov.



Assistance for physically disabled voters is available.

QUESTIONS?

**Mesa City Clerk's Office
20 E. Main Street, Suite 150
Mesa, AZ 85201
(480) 644-4868
www.mesaaz.gov/clerk**

INFORMACIÓN DE VOTACIÓN

QUIEN PUEDE VOTAR

Todos los electores habilitados quienes tendrán 18 años de edad para el 4 de noviembre de 2014, que han residido en la Ciudad de Mesa por lo menos de 29 días antes de la elección y que se han registrado para votar en o antes del 6 de octubre de 2014 pueden votar en la Elección General.

DONDE VOTAR

Su lugar de votación para la Elección General se encuentra en el marbete postal de este folleto. Si no está seguro de la ubicación de lugar de votación o si tiene cualesquier pregunta tocante donde puede votar, por favor comuníquese con el Departamento de Elecciones del Condado Maricopa al (602) 506-1511 o la Oficina de la Secretaria Municipal de la Ciudad de Mesa al (480) 644-4868.

CUANDO VOTAR

Los lugares de votación estarán abiertos de las 6:00 a.m. a 7:00 p.m. el Día de la Elección, el 4 de noviembre de 2014. Cualquier elector calificado que está en la fila a las 7:00 p.m. el 4 de noviembre esperando su turno para votar será permitido emitir su voto.

VOTACIÓN TEMPRANA



Usted puede votar por correo. Comuníquese con el Departamento de Elecciones del Condado Maricopa al (602) 506-1511 o con la Oficina de la Secretaria Municipal de la Ciudad de Mesa al (480) 644-4868. Se puede solicitar una boleta electoral por correo por medio de la Internet en el sitio web del Registrador del Condado Maricopa al www.recorder.maricopa.gov. Las boletas para votación temprana se enviarán a partir de 9 de octubre de 2014. El último día para solicitar una boleta electoral temprana por correo es el 24 de octubre de 2014.



La votación temprana en persona comienza el 9 de octubre de 2014 y termina el 31 de octubre de 2014. Usted puede votar en persona en la Oficina Sureste del Registrador del Condado Maricopa, 222 E. Javelina, en Mesa. Las horas hábiles son de lunes a viernes, 8:00 a.m. a 5:00 p.m. También puede votar en persona en la Oficina de la Secretaria Municipal de la Ciudad de Mesa, 20 E. Main Street, Suite 150 en Mesa. Las horas hábiles son de lunes a jueves, 7:00 a.m. a 6:00 p.m.

Por favor llame al Departamento de Elecciones del Condado Maricopa al (602) 506-1511 para otras ubicaciones de votación temprana, o visite su sitio web al www.recorder.maricopa.gov.



Está disponible asistencia para los votantes con discapacidades físicas.

¿PREGUNTAS?

**Secretaria Municipal de la Ciudad de Mesa
20 E. Main Street, Suite 150
Mesa, AZ 85201
(480) 644-4868
www.mesaaz.gov/clerk**

VOTER IDENTIFICATION AT THE POLLS

Every voter is required to show proof of identity at the polling place before receiving a ballot. This is a result of Proposition 200, the statewide initiative approved by voters in 2004.

ACCEPTABLE IDENTIFICATION

Following are the types of identification that are acceptable and that can be used when voting at a polling place on Election Day. All identification **must match** the voter's name and address shown on the Maricopa County Elections Signature Roster.

1. **PHOTO identification with voter's name and address – ONE REQUIRED**

- Valid Arizona driver's license
- Valid Arizona non-operating identification license
- Tribal enrollment card or other form of tribal identification
- Valid United States, federal, state or local government issued identification

2. **NON-PHOTO identification with voter's name and address – TWO REQUIRED**

- Utility bill dated within ninety (90) days of the election. A utility bill may be for electric, gas, water, solid waste, sewer, telephone, cellular phone or cable TV
- Bank or credit union statement dated within ninety (90) days of the election
- Valid Arizona Vehicle Registration
- Indian Census Card
- Property Tax Statement of the voter's residence
- Tribal Enrollment Card or other form of tribal identification
- Vehicle Insurance Card
- Voter Registration Card or Recorder's Certificate
- Valid United States federal, state or local government issued identification
- Any "Official Election Material" mailing bearing the voter's name and address

3. **Mix & Match from Lists# 1 & 2 – TWO REQUIRED**

- Any Valid Picture ID from List #1 with an address that does NOT match the Precinct Register WITH a non-photo ID from List #2 with an address that DOES match the Precinct Register.
- U.S. PASSPORT and one item from List #2
- U.S. MILITARY ID and one item from List #2

PROVISIONAL BALLOT

If the voter does not have acceptable identification at the polling place, a Provisional Ballot can be voted. Acceptable identification must then be presented to the Maricopa County Recorder (until 5:00 p.m.) or Mesa City Clerk (until 6:00 p.m.). For the November General Election, the deadline date to submit required identification is **Wednesday, November 12th**.

If you have any questions regarding voter identification for the upcoming election contact:

**Mesa City Clerk's Office
20 E. Main Street, Suite 150
Mesa, AZ 85201
(480) 644-4868
www.mesaaz.gov/clerk**

IDENTIFICACIÓN DE LOS ELECTORES EN LAS URNAS

Se solicitará a cada elector que muestre una prueba de identidad en el centro electoral antes de recibir una balota. Esto es el resultado de la Proposición 200, la iniciativa a nivel estatal aprobada por los electores en 2004.

IDENTIFICACIÓN ACEPTABLE

A continuación se mencionan los tipos de identificación que son aceptables y que pueden ser usados para votar en el lugar de votación el Día de la Elección. Todas las identificaciones **deben coincidir** con el nombre y el domicilio del/la votante que aparecen en la Lista de Firmas de las Elecciones del Condado Maricopa.

1. **Identificación con FOTO con el nombre y domicilio del/la votante – SE REQUIERE UNA**

- Licencia válida de manejo de Arizona
- Licencia de identificación no operativa válida de Arizona
- Tarjeta de registro tribal o otra forma de identificación tribal
- Identificación válida expedida por el gobierno federal, estatal o local de los Estados Unidos

2. **Identificación SIN FOTO con el nombre y domicilio del/la votante – SE REQUIEREN DOS**

- Factura de servicios públicos fechada dentro de los noventa (90) días previos a las elecciones. La factura puede ser de electricidad, gas, agua, desechos sólidos, drenaje, teléfono, teléfono celular o cable de televisión
- Estado de cuenta bancario o de sociedad de crédito fechada dentro de los noventa (90) días previos a las elecciones
- Registro vehicular válido de Arizona
- Tarjeta censal india
- Declaración de los impuestos sobre la propiedad de la residencia del/la votante
- Tarjeta de registro tribal o otra forma de identificación tribal
- Tarjeta de seguro vehicular
- Tarjeta de registro electoral o certificado del registrador
- Identificación válida expedida por el gobierno federal, estatal o local de los Estados Unidos
- Cualquier "Material Electoral Oficial" enviado por correo que tenga el nombre y domicilio del/la votante

3. **Mezcle y Combine de las Listas# 1 y 2 - SE REQUIEREN DOS**

- Cualquier ID válida con foto de la Lista #1 con una dirección que NO coincida con el Registro del Recinto CON una ID sin foto de la Lista #2 con una dirección que SÍ coincida con el Registro del Recinto.
- PASAPORTE de EE.UU. y un artículo de la Lista #2
- ID MILITAR de EE.UU. y un artículo de la Lista #2

BALOTA PROVISIONAL

Si el votante no tiene la identificación aceptable en el lugar de votación, se puede votar una Boleta Electoral Provisional. Luego se tiene que presentar la identificación aceptable al Registrador del Condado Maricopa (hasta las 5:00 p.m.) o a la Secretaria Municipal de la Ciudad de Mesa (hasta las 6:00 p.m.). Para la Elección General de Noviembre, la fecha limite para entregar la identificación requerida es **el miércoles, 12 de noviembre.**

Si tiene preguntas sobre identificación en la próxima elección llame a la:

**Secretaria Municipal de la Ciudad de Mesa
20 E. Main Street, Suite 150
Mesa, AZ 85201
(480) 644-4868
www.mesaaz.gov/clerk**

**CITY OF MESA POLLING PLACES/LUGARES DE VOTACIÓN DE LA CIUDAD DE MESA
HOURS/HORAS: 6:00 A.M. TO 7:00 P.M.**

| COUNTY PRECINCTS RECINTOS ELECTORALES | NAME/NOMBRE | ADDRESS/DIRECCIÓN |
|--|---|---|
| CITY COUNCIL DISTRICT 1/EL CONCEJO MUNICIPAL DISTRITO 1 | | |
| 0025 - ARBOLEDA | HERMOSA VISTA SCHOOL | 2626 N 24TH STREET, MESA, AZ 85213 |
| 0079 - CANDLELIGHT | CHURCH OF THE REDEEMER | 717 N STAPLEY DR, MESA, AZ 85203 |
| 0144 - COVINA | GRACE UNITED METHODIST CHURCH | 2024 E UNIVERSITY DR, MESA, AZ 85213 |
| 0200 - DUKE | FIRST CHRISTIAN CHURCH OF MESA | 805 N COUNTRY CLUB DR, MESA, AZ 85201 |
| 0224 - FAIRWAY | SEYENNA VISTAS MHP | 625 W MCKELLIPS RD , MESA, AZ 85201 |
| 0255 - GLENVIEW | HERMOSA VISTA SCHOOL | 2626 N 24TH STREET, MESA, AZ 85213 |
| 0272 - GROVES | STAPLEY JUNIOR HIGH SCHOOL | 3250 E HERMOSA VISTA DR, MESA, AZ 85213 |
| 0298 - HOHOKAM PARK | GATEWAY BIBLE CHURCH | 1621 N PASADENA, MESA, AZ 85201 |
| 0354 - LEHI | LEHI SCHOOL | 2555 N STAPLEY DR , MESA, AZ 85203 |
| 0372 - LOS ALAMOS | CENTRAL CHRISTIAN CHURCH/MESA | 933 N LINDSAY RD, MESA, AZ 85213 |
| 0409 - MESA VISTA | KERR SCHOOL | 125 E MCLELLAND RD, MESA, AZ 85201 |
| 0501 - PORTER | KINO JUNIOR HIGH SCHOOL | 848 N HORNE, MESA, AZ 85203 |
| 0645 - TIERRA ESTE* | ACADEMY WITH COMMUNITY PARTNER | 433 N HALL, MESA, AZ 85203 |
| 0698 - WESTWOOD | WESTWOOD HIGH SCHOOL | 945 W 8TH ST, MESA, AZ, 85201 |
| CITY COUNCIL DISTRICT 2/EL CONCEJO MUNICIPAL DISTRITO 2 | | |
| 0108 - CITRUS GARDENS | EL MIRAGE RETIREMENT COMMUNITY | 305 S VAL VISTA DR , MESA, AZ 85204 |
| 0109 - CITRUS GROVES | VELDA ROSE UNITED METHODIST CHURCH | 5540 E MAIN ST, MESA, AZ 85205 |
| 0195 - DREAMLAND VILLA* | VICTORY LUTHERAN CHURCH | 5946 E UNIVERSITY DR, MESA, AZ 85205 |
| 0217 - ENID PARK | THE CITADEL SENIOR LIVING COMMUNITY | 520 S HIGLEY RD, MESA, AZ 85206 |
| 0236 - FREMONT* | RED MOUNTAIN CHRISTIAN CENTER | 740 N POWER RD, MESA, AZ 85205 |
| 0268 - GREENFIELD PARK | THE CHURCH OF JESUS CHRIST | 3815 E BROADWAY RD, MESA, AZ 85206 |
| 0279 - HARMONY PARK | CHURCH OF JESUS CHRIST OF LDS/MESA | 825 S 32ND ST, MESA, AZ, 85204 |
| 0488 - PILGRIM* | PILGRIM EVANGELICAL LUTHERAN CHURCH | 3257 E UNIVERSITY DR , MESA, AZ 85213 |
| 0551 - SAN MICHELLE* | SUNLAN VILLAGE RECREATION CENTER | 4601 E DOLPHIN AVE, MESA, AZ 85206 |
| 0619 - SUN TRAILS* | TAYLOR JUNIOR HIGH SCHOOL | 705 S 32ND ST , MESA, AZ 85204 |
| 0665 - VALENCIA GROVES | ENTZ SCHOOL | 4132 E ADOBE ST , MESA, AZ 85205 |
| CITY COUNCIL DISTRICT 3/EL CONCEJO MUNICIPAL DISTRITO 3 | | |
| 0062 - BUCKLEY | LONGMORE ROAD BAPTIST CHURCH | 554 S LONGMORE , MESA, AZ 85202 |
| 0089 - CARRIAGE LANE | HOLY SPIRIT CHURCH | 1800 E LIBRA DR, TEMPE, AZ 85283 |
| 0151 - CRISMON | CRISMON SCHOOL | 825 W MEDINA AVE, MESA, AZ 85210 |
| 0191 - DOBSON RANCH | MESA PUBLIC LIBR/ DOBSON BRANCH | 2425 S DOBSON RD , MESA, AZ 85202 |
| 0194 - DOVER | FRIENDSHIP VILLAGE OF TEMPE | 2645 E SOUTHERN AVE, TEMPE, AZ 85282 |
| 0221 - ESQUIRE | ROOSEVELT SCHOOL | 828 S VALENCIA , MESA, AZ 85202 |
| 0315 - INDIAN SPRINGS | MESA EDUCATION CENTER (POWELL JH SCHOOL) | 855 W 8TH AVE , MESA, AZ 85210 |
| 0370 - LONGMORE | MESA BAPTIST CHURCH | 2425 S ALMA SCHOOL RD , MESA, AZ 85210 |
| 0407 - MESA GRAND* | HARRIS SCHOOL | 1820 S HARRIS DR, MESA, AZ 85204 |
| 0446 - OLD WEST | IRVING SCHOOL | 3220 E PUEBLO AVE, MESA, AZ 85204 |
| 0528 - RIVERVIEW | CHURCH OF JESUS CHRIST OF LDS/MARICOPA ST | 611 N STEWART, MESA, AZ 85201 |
| 0685 - WATER WORKS | FRANKLIN AT ALMA SCHOOL | 1313 W MEDINA AVE, MESA, AZ 85202 |
| 0719 - WOODGLEN | COLLEGE VIEW BAPTIST CHURCH | 1810 S LONGMORE, MESA, AZ 85202 |

*Denotes precinct split between 2 districts /Denota precinto dividida entre los distritos de 2

NOTICE: Polling places may change, prospective voters should check with the Maricopa County Elections Department to determine if their respective polling place has changed since the date of this publication.

AVISO: Los lugares de votación pueden cambiar, los posibles votantes deben checar con el Departamento de Elecciones del Condado Maricopa para determinar si su lugar respectivo de votación ha cambiado desde la fecha de esta publicación.

**CITY OF MESA POLLING PLACES/LUGARES DE VOTACIÓN DE LA CIUDAD DE MESA
HOURS/HORAS: 6:00 A.M. TO 7:00 P.M.**

**COUNTY PRECINCTS
RECINTOS ELECTORALES**

NAME/NOMBRE

ADDRESS/DIRECCIÓN

CITY COUNCIL DISTRICT 4/EL CONCEJO MUNICIPAL DISTRITO 4

| | | |
|-----------------------|-------------------------------------|--------------------------------------|
| 0096 - CENTENNIAL | FIRST PRESBYTERIAN CHURCH | 161 N MESA DR , MESA, AZ 85201 |
| 0114 - CLOVER | EDISON SCHOOL | 545 N HORNE, MESA, AZ 85203 |
| 0213 - ELLSWORTH PARK | MESA CHURCH OF CHRIST | 1223 E DANA AVE , MESA, AZ 85204 |
| 0274 - GUERRERO | FIRST UNITED METHODIST CHURCH/MESA | 15 E 1ST AVE , MESA, AZ 85210 |
| 0287 - HERITAGE | PROGRESSIVE BAPTIST CHURCH | 761 S HORNE , MESA, AZ 85204 |
| 0337 - KLEINMAN | CITY OF GRACE CHURCH | 655 E UNIVERSITY DR, MESA, AZ 85203 |
| 0399 - MCAFEE PLACE | LINDBERGH SCHOOL | 930 S LAZONA DR , MESA, AZ 85204 |
| 0407 - MESA GRAND* | HARRIS SCHOOL | 1820 S HARRIS DR , MESA, AZ 85204 |
| 0408 - MESA LINDA | MOUNT CALVARY BAPTIST CHURCH | 1720 E BROADWAY RD, MESA, AZ 85204 |
| 0481 - PENNY LANE | HOLMES SCHOOL | 948 S HORNE, MESA, AZ 85204 |
| 0488 - PILGRIM* | PILGRIM EVANGELICAL LUTHERAN CHURCH | 3257 E UNIVERSITY DR, MESA, AZ 85213 |
| 0517 - REED PARK | FRANKLIN EAST SCHOOL | 1753 E 8TH AVE , MESA, AZ 85204 |
| 0619 - SUN TRAILS* | TAYLOR JUNIOR HIGH SCHOOL | 705 S 32ND ST, MESA, AZ 85204 |
| 0645 - TIERRA ESTE* | ACADEMY WITH COMMUNITY PARTNER | 433 N HALL, MESA, AZ 85203 |

CITY COUNCIL DISTRICT 5/EL CONCEJO MUNICIPAL DISTRITO 5

| | | |
|-------------------------|--------------------------------------|---------------------------------------|
| 0021 - APACHE | SOUSA SCHOOL | 616 N MOUNTAIN RD, MESA, AZ 85207 |
| 0023 - APACHE WELLS | APACHE WELLS HOME OWNERS ASSOC | 2237 N 56TH ST , MESA, AZ 85215 |
| 0036 - AZTEC SPRINGS | AZTEC SPRINGS APARTMENTS | 164 N 74TH ST, MESA, AZ 85207 |
| 0052 - BLOOM* | SKYLINE FELLOWSHIP BAPTIST CHURCH | 10115 E UNIVERSITY DR, MESA, AZ 85207 |
| 0073 - CALYPSO | FOUNTAIN OF THE SUN | 540 S 80TH ST, MESA, AZ 85208 |
| 0152 - CROCUS | PALMAS DEL SOL MHP | 6209 E MCKELLIPS RD , MESA, AZ 85215 |
| 0160 - DALLAS | CALVARY FREE LUTHERAN CHURCH | 590 N 96TH ST, MESA, AZ 85207 |
| 0195 - DREAMLAND VILLA* | VICTORY LUTHERAN CHURCH | 5946 E UNIVERSITY DR , MESA, AZ 85205 |
| 0225 - FALCON HILL | LOVE OF CHRIST LUTHERAN CHURCH | 1525 N POWER RD, MESA, AZ 85205 |
| 0226 - FENIMORE | HI-WAY BAPTIST CHURCH | 10505 E BROWN RD, MESA, AZ 85207 |
| 0236 - FREMONT* | RED MOUNTAIN CHRISTIAN CENTER | 740 N POWER RD., MESA, AZ 85205 |
| 0245 - GENE AUTRY | BARBARA BUSH SCHOOL | 4925 E INGRAM ST, MESA, AZ 85205 |
| 0285 - HAWES | PATTERSON SCHOOL | 615 S CHESHIRE, MESA, AZ 85208 |
| 0289 - HERMOSA VISTA | DESERT HILLS BAPTIST CHURCH | 8326 E MCDOWELL RD , MESA, AZ 85207 |
| 0349 - LAS SENDAS | LAS SENDAS SCHOOL | 3120 N RED MOUNTAIN, MESA, AZ 85207 |
| 0368 - LONGBOW | RED MOUNTAIN UNITED METHODIST CHURCH | 2936 N POWER RD, MESA, AZ 85215 |
| 0456 - PAINTED MOUNTAIN | EAST VALLEY FREE WILL BAPTIST CHURCH | 2160 N POWER RD, MESA, AZ 85215 |
| 0514 - RED MOUNTAIN | MESA PALMS 7TH DAY ADVENTIST CHURCH | 6263 E THOMAS RD, MESA, AZ 85215 |
| 0649 - TONTO | BROWN ROAD SOUTHERN BAPTIST CHURCH | 6502 E BROWN RD, MESA, AZ 85205 |
| 0705 - WIER | GENERATION CHURCH | 1010 S ELLSWORTH RD, MESA, AZ 85208 |

CITY COUNCIL DISTRICT 6/EL CONCEJO MUNICIPAL DISTRITO 6

| | | |
|-----------------------|-----------------------------------|--|
| 0052 - BLOOM* | SKYLINE FELLOWSHIP BAPTIST CHURCH | 10115 E UNIVERSITY DR , MESA, AZ 85207 |
| 0175 - DESERT HAVEN | HARVEST COMMUNITY CHURCH | 3065 S ELLSWORTH RD , MESA, AZ 85212 |
| 0207 - EASTRIDGE | BOULDER CREEK SCHOOL | 8045 E PORTOBELLO RD, MESA, AZ 85212 |
| 0220 - ESCONDIDO | CIELO GRANDE MHP | 9501 E BROADWAY RD , MESA, AZ 85208 |
| 0258 - GOLDEN HILLS | LIGHT IN THE DESERT SBC | 7930 E BASELINE RD., MESA, AZ 85209 |
| 0361 - LOBO | DESERT RIDGE HIGH SCHOOL | 10045 E MADERO AVE, MESA, AZ 85209 |
| 0444 - OASIS | VALLEY BAPTIST CHURCH/MESA | 555 S MOUNTAIN RD , MESA, AZ 85208 |
| 0502 - PORTOBELLO | HARVEST COMMUNITY CHURCH | 3065 S ELLSWORTH RD , MESA, AZ 85212 |
| 0551 - SAN MICHELLE* | SUNLAND VILLAGE RECREATION CTR | 4601 E DOLPHIN AVE , MESA, AZ 85206 |
| 0633 - SUPERSTITION | SUNLAND VILLAGE EAST | 2615 S FARNSWORTH DR., MESA, AZ 85209 |
| 0711 - WILLIAMS FIELD | HIGHLAND JR. HIGH SCHOOL | 6915 E GUADALUPE RD., MESA, AZ 85212 |

*Denotes precinct split between 2 districts /Denota precinto dividida entre los distritos de 2

NOTICE: Polling places may change, prospective voters should check with the Maricopa County Elections Department to determine if their respective polling place has changed since the date of this publication.

AVISO: Los lugares de votación pueden cambiar, los posibles votantes deben checar con el Departamento de Elecciones del Condado Maricopa para determinar si su lugar respectivo de votación ha cambiado desde la fecha de esta publicación.

BALLOT FORMAT (FULL TEXT)

QUESTION 1

REFERRED TO THE PEOPLE BY THE MESA CITY COUNCIL RELATING TO AN ALTERNATIVE EXPENDITURE LIMITATION (HOME RULE)

OFFICIAL TITLE: Resolution No. 10496 - A resolution of the City Council of the City of Mesa, Maricopa County, Arizona, proposing continuation of a locally controlled alternative expenditure limitation for the City of Mesa. These expenditures are established by the Mayor and City Council through the annual budget process after significant review, meetings and public hearings. This expenditure limitation would be equal to the annual budget adopted by the City Council.

DESCRIPTIVE TITLE: Pursuant to the Arizona State Constitution, this continues a local alternative expenditure limitation for the City for four more years. Annually, the Council will determine the limit of local expenditures for each fiscal year after public hearings. This alternative expenditure limitation replaces the State-imposed limitation. Established exclusions would continue.

A "YES" vote shall maintain local control of expenditures by Mesa residents, which shall have the effect of continuing existing City services.

A "NO" vote shall eliminate local control of expenditures by Mesa residents and impose State expenditure limitations based on 1979-80 expenditure levels.

YES

NO

RESOLUTION NO. 10496

A RESOLUTION OF THE CITY COUNCIL OF THE CITY OF MESA, MARICOPA COUNTY, ARIZONA, PROPOSING CONTINUATION OF A LOCALLY CONTROLLED ALTERNATIVE EXPENDITURE LIMITATION FOR THE CITY OF MESA. THESE EXPENDITURES ARE ESTABLISHED BY THE MAYOR AND CITY COUNCIL THROUGH THE ANNUAL BUDGET PROCESS AFTER SIGNIFICANT REVIEW, MEETINGS AND PUBLIC HEARINGS.

WHEREAS, the Arizona State Constitution permits the submission to the voters of a city of an alternative expenditure limitation; and

WHEREAS, the voters of the City of Mesa in 2010 adopted an alternative expenditure limitation; and

WHEREAS, the City Council of the City of Mesa after two public hearings has determined that an extension of the alternative expenditure limitation is necessary for the City of Mesa

NOW, THEREFORE, BE IT RESOLVED by the City Council of the City of Mesa that the following alternative expenditure limitation be submitted to the voters of the City of Mesa.

Shall the following be adopted by the City of Mesa as an alternative expenditure limitation:

The Mayor and City Council of the City of Mesa shall annually, as part of the annual budget adoption process, adopt an alternative expenditure limitation equal to the total amount of budgeted expenditures/expenses as it appears on the annual budget as adopted by the Council to apply to the City of Mesa for each of the four fiscal years immediately following adoption of the alternative expenditure limitation. The alternative expenditure limitation shall be adopted each year after a public hearing at which the residents of the City of Mesa may comment on the proposed alternative expenditure limitation. No expenditures may be made in violation of such alternative expenditure limitation, nor may any proposed expenditures be in excess of estimated available revenues, except that the Mayor and Council may, by three-fourths vote, declare an emergency and suspend the alternative expenditure limitation. The suspension of the alternative expenditure limitation shall be in effect for only one fiscal year at a time. Established exclusions shall continue to apply.

Applicability. In accordance with the provisions of Article IX, § 20, Arizona Constitution, this locally controlled expenditure limit shall be effective for the following four fiscal years: 2015-16, 2016-17, 2017-18 and 2018-19.

PASSED AND ADOPTED BY THE City Council of the City of Mesa, Maricopa County, Arizona, this 16th day of June, 2014.

APPROVED: Alex Finter, Mayor
ATTEST: Dee Ann Mickelsen, City Clerk

**ALTERNATIVE EXPENDITURE LIMITATION
(Home Rule Option)**

SUMMARY ANALYSIS

(The voters of the City of Mesa in 2000, 2004, 2008, and 2010 adopted an alternative expenditure limitation (Home Rule Option). The purpose of this election is for the continued use of the Home Rule Option.)

Pursuant to the Arizona State Constitution, the City of Mesa seeks voter approval to adopt a Home Rule Option to apply to the city for the next four years beginning in fiscal year 2015-2016. Under a Home Rule Option if approved by the voters, the city estimates it will be allowed to expend approximately \$1,289,942,000 in fiscal year 2015-2016, \$1,315,707,000 in fiscal year 2016-2017, \$1,343,588,000 in fiscal year 2017-2018 and \$1,385,250,000 in fiscal year 2018-2019.

With approval of the Home Rule Option, the city will utilize the expenditure authority for all local budgetary purposes including General Government, Public Safety, Culture/Recreation, Transportation, Community Outreach and Development, Enterprise, Internal Service Programs, and Trusts. The programs within the General Government, Public Safety, Transportation, Internal Service, and Cultural/Recreation purposes are consistent with the purpose titles. The Community Outreach and Development grouping consists of Development and Sustainability, Housing Service, Neighborhood Outreach, and Economic Development

programs. The Enterprise grouping consists of the Electric, Gas, Water, Wastewater, Solid Waste Management, and Falcon Field Airport programs.

Under the state-imposed limitation the city estimates it will be allowed to expend approximately \$1,085,152,647 in fiscal year 2015-2016, \$1,103,949,650 in fiscal year 2016-2017, \$1,120,458,906 in fiscal year 2017-2018 and \$1,093,345,088 in fiscal year 2018-2019 for the operation of the city. These expenditure estimates include expenditures of constitutionally excludable revenues.

The amount of revenue estimated to be available to fund the operation of city government is \$1,289,942,000 in fiscal year 2015-2016, \$1,315,707,000 in fiscal year 2016-2017, \$1,343,588,000 in fiscal year 2017-2018 and \$1,385,250,000 in fiscal year 2018-2019. These revenue estimates are the same under the Home Rule Option or the state-imposed expenditure limitation. (The city property tax shall be limited to the amount prescribed in the Arizona State Constitution.)

Any and all dollar figures presented in this summary are estimates only and are based upon information available at the time of preparation of this analysis. The budget and actual expenditures in any of the four years may be more or less than the expenditures noted above depending on available revenue.

If no alternative expenditure limitation is approved, the state-imposed expenditure limitation will apply to the city.

**ALTERNATIVE EXPENDITURE LIMITATION
(Home Rule Option)**

SUMMARY ANALYSIS WORKSHEET

POPULATION FACTOR COMPUTATION

| Fiscal Year | Prior Fiscal Year Population | / | 1978 Population | = | Population Factor |
|-------------|------------------------------|---|-----------------|---|-------------------|
| 2015-2016 | 454,600 | / | 130,000 | = | 3.4969 |
| 2016-2017 | 460,200 | / | 130,000 | = | 3.5400 |
| 2017-2018 | 466,700 | / | 130,000 | = | 3.5900 |
| 2018-2019 | 473,700 | / | 130,000 | = | 3.6438 |

STATE-IMPOSED EXPENDITURE LIMITATION

| Fiscal Year | 1979-80 Base Limit | X | Population Factor | X | Inflation Factor | = | Projected State-Imposed Expenditure Limitation | + | Estimated Exclusions | = | Total Expenditures Under State-Imposed Limit |
|-------------|--------------------|---|-------------------|---|------------------|---|--|---|----------------------|---|--|
| 2015-2016 | \$ 54,090,640 | X | 3.4969 | X | 2.8758 | = | \$ 543,956,302 | + | \$ 541,196,345 | = | \$ 1,085,152,647 |
| 2016-2017 | \$ 54,090,640 | X | 3.5400 | X | 2.9245 | = | \$ 559,985,791 | + | \$ 543,963,859 | = | \$ 1,103,949,650 |
| 2017-2018 | \$ 54,090,640 | X | 3.5900 | X | 2.9706 | = | \$ 576,847,142 | + | \$ 543,611,764 | = | \$ 1,120,458,906 |
| 2018-2019 | \$ 54,090,640 | X | 3.6438 | X | 3.0200 | = | \$ 595,228,332 | + | \$ 498,116,756 | = | \$ 1,093,345,088 |

ARGUMENT “FOR” QUESTION 1

The Mesa Chamber of Commerce strongly supports passage of the Mesa Alternative Expenditure Limit, also known as “Home Rule”. Passage of this measure allows the City of Mesa to appropriately spend the revenue it collects from its residents and business community.

Every four years, Mesa voters have the opportunity to authorize municipal spending that exceeds the state expenditure limits. This reauthorization is not a tax increase but rather a citizen check on government spending. The Mesa City Council has historically been fiscally responsible. Approval of the “Home Rule” measure will allow the City to spend its collected revenues on much needed services.

For more than one hundred years, the Mesa Chamber of Commerce has been the leading voice and strong advocate of the more than 25,000 businesses in the City of Mesa.

As the voice of the Mesa business community, the Mesa Chamber of Commerce recommends residents vote “yes” on the Mesa “Home Rule” ballot measure.

Argument above is paid for by Mesa Chamber of Commerce.

*Craig Henry, 2014 Board Chairman
Mesa Chamber of Commerce*

ARGUMENT “FOR” QUESTION 1

Our position remains unchanged from the previously authored argument advocating a “Yes” vote on Question 1 composed by Charlie Deaton circa 2004 which reads as follows:

“The Arizona Constitution would regulate the budgets of Arizona’s cities and towns according to a “one-size-fits-all” formula. The formula is maintained by the *State Economic Estimates Commission*, a three-person group comprised of the state’s Director of Revenue and two politically appointed economists.

The formula does not accommodate the differences in Arizona’s cities and towns. Different cities have different goals and different challenges. Tempe has no airport and Mesa has no town lake. The consensus among all but the smallest of Arizona Cities is that “one-size-fits-all” just doesn’t work.

Fortunately, the constitution allows cities to opt out for successive four-year periods and have their budgets regulated by their mayors and city councils subject, of course, to state requirements that municipal budgets must balance.

Mesa’s Mayor and City Council are directly accountable to the Mesa voters. The *Economic Estimates Commission* is not.

Home Rule does not authorize any new taxes or increase any existing taxes. Mesa is well qualified to opt out of the state budget regulation system in favor of Home Rule by its locally elected Mayor and Council.”

We urge you to vote “Yes” on Question 1

*Ricardo Perine, President
Billy Cooper, Secretary
Mesa Police Association*

ARGUMENT “FOR” QUESTION 1

Question 1, Alternative Expenditure Limitation (also known as Home Rule), will continue local control of annual expenditure limitations established by the Mayor and City Council. A yes vote keeps Mesa budgeting control local to Mesa residents and not beholden to a formula based on 1979-1980 spending levels set by the State. A yes vote permits Mesa to do what is right for Mesa. A yes on Question 1 allows Mesa officials to continue the delivery of quality public safety, parks and recreation, library services, neighborhood services, and other services that are important to communities and economic development.

Tony Lo Giudice

Paid for by Yes on Home Rule

ARGUMENT “FOR” QUESTION 1

Local control and keeping government close to the people are what are at stake with the question on Home Rule. Home Rule allows the City Council, rather than a state mandate, to determine the best way to spend the City’s funds. We elect local leaders so that they, with the help of professional City staff, can pay close attention to the details of the City budget. We firmly believe that the City Council is better prepared to allocate Mesa’s money than the state.

Failure to pass Home Rule would mean a huge loss to our City budget and a resulting hit to our basic services such as Police, Fire and Street Maintenance. Money would continue to come in but the City would be handcuffed in its ability to use it the best way for Mesa residents.

In some areas, the City’s financial needs exceed the state spending limits because we are a large and still-growing City. We need to spend money to extend the City infrastructure to growing parts of our City. For example, Home Rule will allow the City Council to pay off the proposed bonds that will provide the improved utility services our city so desperately needs.

Bond rating agencies and auditors continually give Mesa high ratings and consider our City to be financially well-managed. The loss of local control would jeopardize those ratings.

Most importantly, loss of Home Rule would significantly impact the City’s ability to spend its income and allow the state to withhold state-shared money and give it to other cities. Please allow the Mayor and City Council to decide what is best for the City rather than a mandate from 1979.

*Alex Finter, Mayor
John Giles, Candidate for Mayor*

Paid for by Mayor Alex Finter’s personal funds and the John Giles for Mayor Committee

ARGUMENT “AGAINST” QUESTION 1

No arguments “Against” the measure were received by the City Clerk’s Office.

BALLOT FORMAT (FULL TEXT)

QUESTION 2

WATER SYSTEM REVENUE BONDS

Shall Mesa, Arizona, be authorized to issue and sell utility systems revenue bonds of the City in the principal amount of \$315,700,000 to provide funds to improve, extend and provide improvements for the City's water system inside or outside the City including treatment, pumping, storage, transmission facilities, buildings, equipment and other water properties of any kind, and pay costs thereof? The bonds shall be payable solely from the revenues of the City's utility systems, bear interest not exceeding 10% per annum, and pay principal over not more than 30 years from the date issued.

FOR THE BONDS

AGAINST THE BONDS

ARGUMENT "FOR" QUESTION 2

Questions 2, 3, 4, and 5 authorize the City to issue and sell utility system revenue bonds. The funds will improve infrastructure for water systems, wastewater systems, electrical systems, and gas systems. The improvements to the aged infrastructure are needed in order to support business and residential growth for years to come. The bonds do not raise property taxes. A yes vote on Questions 2, 3, 4, and 5 ensure clean water, gas, and electrical services are safely delivered to Mesa residents and businesses.

Tony Lo Giudice

Paid for by Yes on Mesa Bonds

No question, the bonds are for expensive utility infrastructure. In our family budgets, we usually purchase a home with a mortgage and pay for the day-to-day expenses with our budget. Even with years of careful budgeting, few families can construct a home with just savings. Similarly, bonds are only used for big dollar projects that are permanent, once-in-a-generation improvements to the City and are not a single-year budget item.

Failure to pass the bonds will stunt Mesa's growth and complicate the City's ability to provide essential services to residents. Please join us in voting in favor of the bonds.

Alex Finter, Mayor

John Giles, Candidate for Mayor

Paid for by Mayor Alex Finter's personal funds and the John Giles for Mayor Committee

ARGUMENT "FOR" QUESTION 2

Mesa faces unique challenges with both exciting new growth and aging areas. The proposed bonds are essential to repair 50-year-old water pipes and to construct a new water treatment plant, expand a waste water treatment plant and repair aging sewer lines, and to repair, replace and maintain infrastructure for the City's natural gas and electric utilities. The bonds will allow for continued growth in southeast Mesa and continued basic services throughout the City.

Currently, Mesa is not capable of treating its full allotment of Central Arizona Project water. To meet the City's needs, we are forced to pump groundwater, which is problematic for a variety of reasons and not sustainable. Without these necessary repairs we all face disruptions to basic services.

As a municipality, Mesa is able to issue tax-exempt bonds at very favorable interest rates. Using this tool, in the long run, is smarter and less expensive than using the City's savings. Mesa has successfully navigated the financial downturn that hit the entire nation a few years ago and we have a highly favorable bond rating as a result. The bonds will be paid off by those who use the services with utility fees.

ARGUMENT "AGAINST" QUESTION 2

Ballot Argument Against Question #2, November 2014

We are ordinary residents of Mesa who are very concerned about Mesa's financial future.

In Questions 2-5, you are being asked to authorize Mesa to sell new bonds for infrastructure improvements, adding up to \$580M (million) to our \$1.7B (billion) in current debt. Mesa's recent past, present, and future budgets illustrate why the city considers this necessary.

- Past: Since 2008, we have added more than \$1.1B in debt, paid very little principal, and most of the new debt is structured with balloon payments which the city plans to refinance back into our debt.
- Present: Because of debt service obligations, city property tax and fees have risen, making Mesa one of the costliest East Valley cities to live in.
- Future: In addition to the bonds in Questions 2-5, the city plans to request another \$680M, which will likely be voted on in the next 3-4 years.

We will be voting "NO" on questions 2-5 and encourage you to do the same.

We agree that these infrastructure improvements are important and necessary; however, we believe that the city's spending priorities have been misplaced and must be closely examined before supporting more bonds. We have trusted the city to have our best interests at heart when we supported past bonds; however, the city has chosen to use bond money for cosmetic street improvement projects and recreation centers which will compete with private businesses. At the same time, they have neglected vital infrastructure needs.

A "NO" vote will send the message to the mayor, city council, and city management that we are going to hold them accountable for how they spend our money. Let's get our house in order before adding another half billion in debt.

(Sources for this data and a more detailed analysis are available at VoteSmartMesa.com.)

*Danny Ray
Tracy Cluff Langston
Robert F. Bishop
Kemp Farnsworth
Henry and Edna Haws
Nicholas Kenny*

*Janelle Neil
Joe E. Price
Clifford S. Ray
Marcus Ray
Mike and Sandra Reid
William Sandry*

Paid for by VoteSmartMesa.com

BALLOT FORMAT (FULL TEXT)

QUESTION 3

WASTEWATER SYSTEM REVENUE BONDS

Shall Mesa, Arizona, be authorized to issue and sell utility systems revenue bonds of the City in the principal amount of \$178,200,000 to provide funds to improve, extend and provide improvements for the City's wastewater system inside or outside the City including treatment, pumping, storage, recharge, reuse, transmission facilities, buildings, equipment, furnishings and any other property of any kind, and pay costs thereof? The bonds shall be payable solely from the revenues of the City's utility systems, bear interest not exceeding 10% per annum, and pay principal over not more than 30 years from the date issued.

FOR THE BONDS

AGAINST THE BONDS

ARGUMENT "FOR" QUESTION 3

No arguments "For" the measure were received by the City Clerk's Office.

ARGUMENT "AGAINST" QUESTION 3

No arguments "Against" the measure were received by the City Clerk's Office.

QUESTION 4

ELECTRICAL SYSTEM REVENUE BONDS

Shall Mesa, Arizona, be authorized to issue and sell utility systems revenue bonds of the City in the principal amount of \$27,000,000 to improve, extend and provide improvements and betterments for the City's electrical system, including the transmission facilities, buildings, furnishings and equipment and any other property of any kind, and pay costs thereof? The bonds shall be payable solely from the revenues of the City's utility systems, bear interest not exceeding 10% per annum, and pay principal over not more than 30 years from the date issued.

FOR THE BONDS

AGAINST THE BONDS

ARGUMENT "FOR" QUESTION 4

No arguments "For" the measure were received by the City Clerk's Office.

ARGUMENT "AGAINST" QUESTION 4

No arguments "Against" the measure were received by the City Clerk's Office.

QUESTION 5

GAS SYSTEM REVENUE BONDS

Shall Mesa, Arizona, be authorized to issue and sell utility systems revenue bonds of the City in the principal amount of \$59,100,000 to improve, extend and provide improvements for the City's gas system inside or outside the City including pressure regulating, transmission and safety facilities, buildings, equipment and furnishings and any other property of any kind, and pay costs thereof? The bonds shall be payable solely from the revenues of the City's utility systems, bear interest not exceeding 10% per annum, and pay principal over not more than 30 years from the date issued.

FOR THE BONDS

AGAINST THE BONDS

ARGUMENT "FOR" QUESTION 5

No arguments "For" the measure were received by the City Clerk's Office.

ARGUMENT "AGAINST" QUESTION 5

No arguments "Against" the measure were received by the City Clerk's Office.

BALLOT FORMAT (FULL TEXT)

PROPOSITION 481

REFERRED TO THE PEOPLE BY THE MESA CITY COUNCIL

OFFICIAL TITLE: Resolution No. 10495 - A resolution of the Mayor and Council of the City of Mesa, Arizona finding and determining certain facts and adopting the proposed This is My Mesa: Mesa 2040 General Plan of the City of Mesa, Arizona.

DESCRIPTIVE TITLE: Arizona statutes require municipal general plans to be approved by the voters in the municipality, and the proposed ballot item acts to ratify the new General Plan that was adopted by the Mesa City Council on June 16, 2014.

A "YES" vote shall have the effect of approving the adopted This is My Mesa: Mesa 2040 General Plan, including its required elements.

A "NO" vote shall have the effect of rejecting the adopted This is My Mesa: Mesa 2040 General Plan, including its required elements.

YES

NO

RESOLUTION NO. 10495

A RESOLUTION OF THE MAYOR AND CITY COUNCIL OF THE CITY OF MESA, MARICOPA COUNTY, ARIZONA, ADOPTING THIS IS MY MESA:MESA 2040 GENERAL PLAN

WHEREAS, the City of Mesa is required to update its General Plan in accordance with the goals and content requirements contained in Chapter 9, Section 9-461 of the Arizona Revised Statutes; and

WHEREAS, the Planning Agency working with and through an eight-person Plan Advisory Committee and with citizen input through a wide variety of means has prepared a new General Plan -This is My Mesa: Mesa 2040 General Plan which addresses all the requirements contained in Chapter 9, Section 9-461 of the Arizona Revised Statutes; and

WHEREAS, the City provided opportunity for public review and comment for 60 days prior to the Planning and Zoning Board holding four public hearings to obtain public comment and input on the draft Plan; and

WHEREAS, This is My Mesa: Mesa 2040 General Plan is to be used as a general guide for the future concerning land use and development regulations and expenditures for capital improvement--not as a "blueprint" of future development or as a specific zoning plan; and

WHEREAS, in addition to the public hearings held by the Planning and Zoning Board, the City Council has held a public hearing, said public hearing held in order to obtain comments and ideas from the public regarding the proposed Plan, and to take such citizen comments on the proposed Plan into consideration;

NOW THEREFORE, BE IT RESOLVED BY THE CITY COUNCIL OF THE CITY OF MESA AS FOLLOWS:

Section 1: That the City Council of the City of Mesa, Maricopa County, Arizona find and determine that notice has been given in the manner required by A.R.S. §9-461.05 of the proposal of the City to adopt a new general plan and the required publications have been made in the Arizona Republic, a newspaper of general circulation in the City; and,

Section 2: That the City of Mesa desires to develop, adopt and implement a comprehensive, long-range General Plan to serve as a guide for creating and maintaining great neighborhoods, creating and maintaining stable jobs, and providing rich, high-quality public spaces and cultural resources; and,

Section 3: That the nearly two year effort to update the Mesa General Plan has included a wide-ranging series of public meetings, public hearings, study sessions, and community events all designed to solicit comments and opinions regarding the General Plan; and,

Section 4: That This is My Mesa: Mesa 2040 General Plan serves as a statement of community-wide vision, to help guide the City and the community as a whole into the future, within a long-range perspective distinct from short-term market conditions or development trends; and,

Section 5: That the proposed This is My Mesa: Mesa 2040 General Plan of the City of Mesa, Arizona is adopted with modifications as directed by the City Council on June 16, 2014.

PASSED AND ADOPTED by the City Council of the City of Mesa, Maricopa County, Arizona this 16th day of June, 2014.

APPROVED:
Alex Finter, Mayor

ATTEST:
Dee Ann Mickelsen, City Clerk

MESA GENERAL PLAN

What is the Mesa 2040 General Plan?

The City of Mesa General Plan updates the current General Plan that was adopted in June 2002. The Plan provides a vision and guide to the community's citizens, businesses, and officials as the community grows and develops in the future. Arizona State law (A.R.S. §9-461.05A) requires that each city adopt a comprehensive, long-range general plan to guide the physical development of the community. The Mesa City Charter also requires the existence of a general plan. The Mesa General Plan is an expression of community goals and priorities; a decision-making guide; and a fulfillment of a legal requirement of State law. The General Plan contains goals, strategies, and policies to guide the community over a 20- to 25-year period, and its focus is on shaping the physical form of the City.

Why is Mesa required to update the existing General Plan?

Working hand in hand with our vision of the future, Arizona Growing Smarter statutes (adopted in 1998 and amended in 2000) require Arizona cities to update their general plans to meet new requirements, including additional plan elements and content that Mesa's current Plan (2002) does not have. The Plan also responds to Mesa's dynamic growth in terms of the condition of public facilities, community values, urban issues, and community resources.

How is the General Plan used?

The General Plan is used by the City Council, appointed citizen boards, City staff, and citizens to carry out the community's vision and policies. The Plan is most significantly used by the City Council and the Planning and Zoning Board to evaluate and make decisions on land use changes. The Plan is also used by City staff to review projects and make recommendations. The Plan is also used as a guide to help improve the condition of the community in various locations by citizens and neighborhood groups.

What is the difference between General Plan character type designations and zoning districts?

The General Plan is a policy document that guides community growth and development decisions. More specifically, the *Character Area Map (SEE CENTERFOLD MAP)* depicts the general distribution of the desired development pattern (Neighborhoods, Commercial, Mixed Use, Employment, Public/Institutional) throughout the City and its planning area. On the other hand, the Zoning Ordinance, with its associated zoning maps, is a legal instrument that defines permitted uses of property and provides standards.

Will implementing the Plan bring added costs to taxpayers?

The implementation of the General Plan will not increase any direct costs to taxpayers. Numerous plans, projects, budgets, programs, and other methods of implementing the General Plan must be individually justified and approved by the City Council prior to being set to action.

What happens if voters do not approve the Plan in the November election?

The Mesa 2040 General Plan cannot be effective unless approved by voters. Therefore, the existing 2002 General Plan would remain in effect until a new Plan could be adopted.

Where can I get additional information on the proposed Plan?

The Plan is available for review at:

- City of Mesa Planning Division, 55 North Center Street
- Mesa Libraries:
 - Main Library, 64 East 1st Street
 - Dobson Ranch Library, 2425 South Dobson Road
 - East Mesa Regional Library, 635 North Power Road
- City of Mesa website at <http://www.mesaaz.gov>
- Mesa 2040 website at <http://www.thisismymesa.org>

If you have any questions, please contact the City of Mesa Planning Division at (480) 644-2385.

GENERAL PLAN CONTENTS

Chapter 1. Executive Summary

This chapter provides an overview of the contents and main recommendations of the Plan.

Chapter 2. Background and Process

This chapter provides background on the growth and development of Mesa, the history of planning in Mesa, the process used to develop this Plan, and how it addresses the requirements of state statutes.

Chapter 3. A Vision for the Future

This chapter describes key fundamentals for community development (quality development, changing demographics, public health, urban design and placemaking, and desert environment) that need to be considered with plan development and implementation. It provides a list of 12 community vision statements for Mesa in 2040. It also establishes 3 guiding principles used throughout the Plan for Mesa in 2040:

- Creating and maintaining a variety of great neighborhoods;
- Growing and maintaining diverse and stable jobs; and,
- Providing rich, high quality public spaces and cultural resources.

Chapter 4. Creating and Maintaining a Variety of Great Neighborhoods

This chapter describes the important role of neighborhoods as the building block of community in Mesa. This chapter describes key elements to developing and maintaining neighborhoods which includes discussion on:

- Providing a safe, clean, and healthy living environment;
- Building community and fostering social interaction;
- Improving connectivity and walkability;
- Developing neighborhood character and personality; and,
- Maintaining standards for quality design and development.

Also included in this chapter are discussions about providing a variety of housing options to accommodate continued growth, addressing needs for redevelopment and revitalization in some areas of the community, and the importance of historic preservation to maintaining a quality city.

Chapter 5. Growing and Maintaining Stable and Diverse Jobs

This chapter emphasizes the importance of growing the number and diversity of jobs available in Mesa. The discussion in this chapter emphasizes the following key components:

- Improving business climate and targeting industries of opportunity;
- Improving educational opportunities;
- Develop Economic Activity Areas to provide attractive places for business and industry;
- Regional collaboration; and,
- Redeveloping and revitalization of community and regional scale retail centers.

Chapter 6. Providing Rich, High Quality Public Spaces and Cultural Resources

This chapter addresses topics that help develop a sense of place for the community and make Mesa an attractive place for people to have a quality living environment. This chapter includes information about the characteristics needed to create and maintain quality public spaces. Also included is information about developing and providing cultural amenities. This chapter also covers information about the City's Parks, Museums, and Library programs.

Chapter 7. Community Character

In keeping with the focus on the three guiding principles, this chapter develops "character types" to facilitate development of neighborhoods, job centers, and activity areas in Mesa. Nine character types are described and mapped for the City. This chapter also provides information anticipated land use intensities, aggregates, and the City's growth areas.

Chapter 8. Energy Resources

This chapter describes Mesa's electric and gas utilities and their plans for ongoing work to provide these services safely, reliably, and efficiently.

Chapter 9. Environmental Planning, Preservation and Conservation

This chapter includes discussion and strategies to address the topics of:

- Air quality management
- Water conservation and efficiency
- Energy conservation and renewable energy generation
- Stormwater quality and management
- Community sustainability and environmental protection
- Natural habitat preservation
- Land utilization and protection

Chapter 10. Public Facilities

This chapter discusses major municipal buildings and facilities. Also included are discussions about floodplain management and solid waste collection.

Chapter 11. Public Safety

This chapter provides an overview of Mesa's public safety operations to respond immediately to protect citizens, property, and businesses.

Chapter 12. Transportation

This chapter describes the steps that will be used to develop and enhance the City's transportation and transit services in a manner that provides options and opportunities for meeting travel needs. As a summary of the City's Transportation Plan, this chapter includes information on:

- Complete streets
- Roadways
- Transit
- Pedestrians
- Bicycles
- Aviation
- Travel Demand Management
- Intelligent Transportation Systems

Chapter 13. Water Resources

This chapter addresses the supplies currently available to serve water demand in the Mesa water service area. It also presents an analysis of the adequacy of current physically and legally available water supplies and planned additional supplies to serve the future growth projected in the General Plan. The State of Arizona requires Mesa to assure that as it grows, there will be a 100-year supply of water available.

Chapter 14. Financing a Maturing City

This chapter describes the funding mechanisms available to the City to meet the needs of a growing and maturing city. Included is information to assure that new development pays its "fair share" of the cost of additional public services necessary to serve that development. This element also provides information for funding public services in the future as the existing systems mature. Due to Mesa's potential population growth, it is important to identify and consider new sources of funding for the City's Budget Plan and Capital Improvement Program.

Chapter 15. Development Review

This chapter describes how development projects will be reviewed in order to meet the goals and objectives of the Plan.

Chapter 16. Plan Implementation and Amendment

This chapter describes the methods available to implement the Plan. These include the zoning ordinance, subdivision regulations, capital improvements budgeting, and ongoing neighborhood planning. The policies and strategies contained in each chapter are listed with which departments will have responsibility for implementation. This chapter also describes how the Plan will be reviewed on a regular basis and how it will be amended.

ARGUMENT “FOR” PROPOSITION 481

The Mesa Chamber of Commerce strongly supports passage of the Mesa 2040 General Plan. This critical document broadly defines the direction for planning decisions in our community for years to come.

For more than one hundred years, the Mesa Chamber of Commerce has been the leading voice and strong advocate of the more than 25,000 businesses in the City of Mesa. On behalf of its members, the Mesa Chamber provided specific recommendations as the Mesa 2040 General Plan went through the public process.

City of Mesa staff engaged in a significant public outreach effort as the plan was drafted. In addition to the Mesa Chamber, civic organizations and residents had the opportunity to provide input. The plan before the voters truly is a community document.

The inclusion of adequate housing, airport protections, retail amenities, transportation options and business property buffers included in the Mesa 2040 General Plan provide the basis for the Mesa Chamber's support. The result is a document that will effectively guide development decisions for the foreseeable future.

For these reasons, the Mesa Chamber of Commerce asks residents to vote “yes” on the Mesa 2040 General Plan.

Argument above is paid for by Mesa Chamber of Commerce.

*Craig Henry, 2014 Board Chairman
Mesa Chamber of Commerce*

ARGUMENT “FOR” PROPOSITION 481

Mesa’s General Plan – A Vision of the Future

Mesa is a city on the move. For many years Mesa has been one of the fastest growing cities in the country. With a population approaching a half million people, Mesa boasts of many amenities that make it the City of choice for professionals, entrepreneurs, families, students, business, and industry.

Knowing we are going to grow and change over time, it is important to have a direction for where our City should go. That is the purpose of the General Plan and the update process that has occurred over the past 2 years. In 2040, Mesa will be a recognizable City with a great sense of place where we appreciate and celebrate our roots while embracing the changes in demographics and cultures that help make this an exciting and dynamic place to live and work.

As we have contemplated how to face our current challenges and capitalize on our present opportunities to create a more recognizable City, the General Plan provides a series of fundamental vision statements. Through multiple meetings with citizens and industry professionals, input received through the “This is My Mesa” campaign, a review of priorities from the iMesa program and Council Strategic Initiatives these fundamental statements form the basis of the General Plan. A common theme communicated through this process was that for Mesa to move forward we needed to use the synergy that has developed over the last several years and build upon the great foundation that we have in place to create a more exciting, dynamic and holistic city. In order to continue the transformation from a bedroom community to a City of choice please join us in supporting the 2040 General Plan.

*Richard Adams Jr.
Vincent Di Bella
Eric Paul
Kathleen Rahn*

(Argument personally funded)

ARGUMENT "AGAINST" PROPOSITION 481

Ballot Argument Against Proposition 481, November 2014

John Locke is considered by many to be the primary influence for the Declaration of Independence. He wrote:

The only way whereby anyone divests himself of his natural liberty, and puts on the bonds of civil society, is by agreeing with other men to . . . unite into a community, for their comfortable, safe, and peaceable living one amongst another, in a secure enjoyment of their properties. . .

Government is formed by "We the People" to protect life, liberty, and property. The Mesa 2040 General Plan does not protect private property. In fact, it undermines the liberty it's supposed to protect. The protection of private property rights of the people of Mesa is not mentioned once, in a 300-page document which purports to define the vision of Mesa government for the future.

Locke also wrote:

. . . No government can have a right to obedience from a people . . . till either they are put in a full state of liberty to choose their government and governors, or at least till they have such standing laws, to which they have by themselves or their representatives given their free consent; . . . without which, men under any government are not in the state of freemen, but are direct slaves . . .

The Mesa 2040 General Plan does not protect our right to representative government. City bureaucrats and unelected board members who are not accountable to the people will make decisions about what you can do with your property.

There is no urgency to pass a new general plan. If Proposition 481 is not approved by a majority of qualified voters, the current plan remains in effect.

This plan was written with the input of a tiny fraction of Mesa residents. If it does not represent your beliefs about government, please vote NO.

(See VoteSmartMesa.com for full details.)

*Patrick and Charmagne Wood
Nicholas Kenny
Tracy Cluff Langston
Danny Ray*



Paid for by VoteSmartMesa.com.

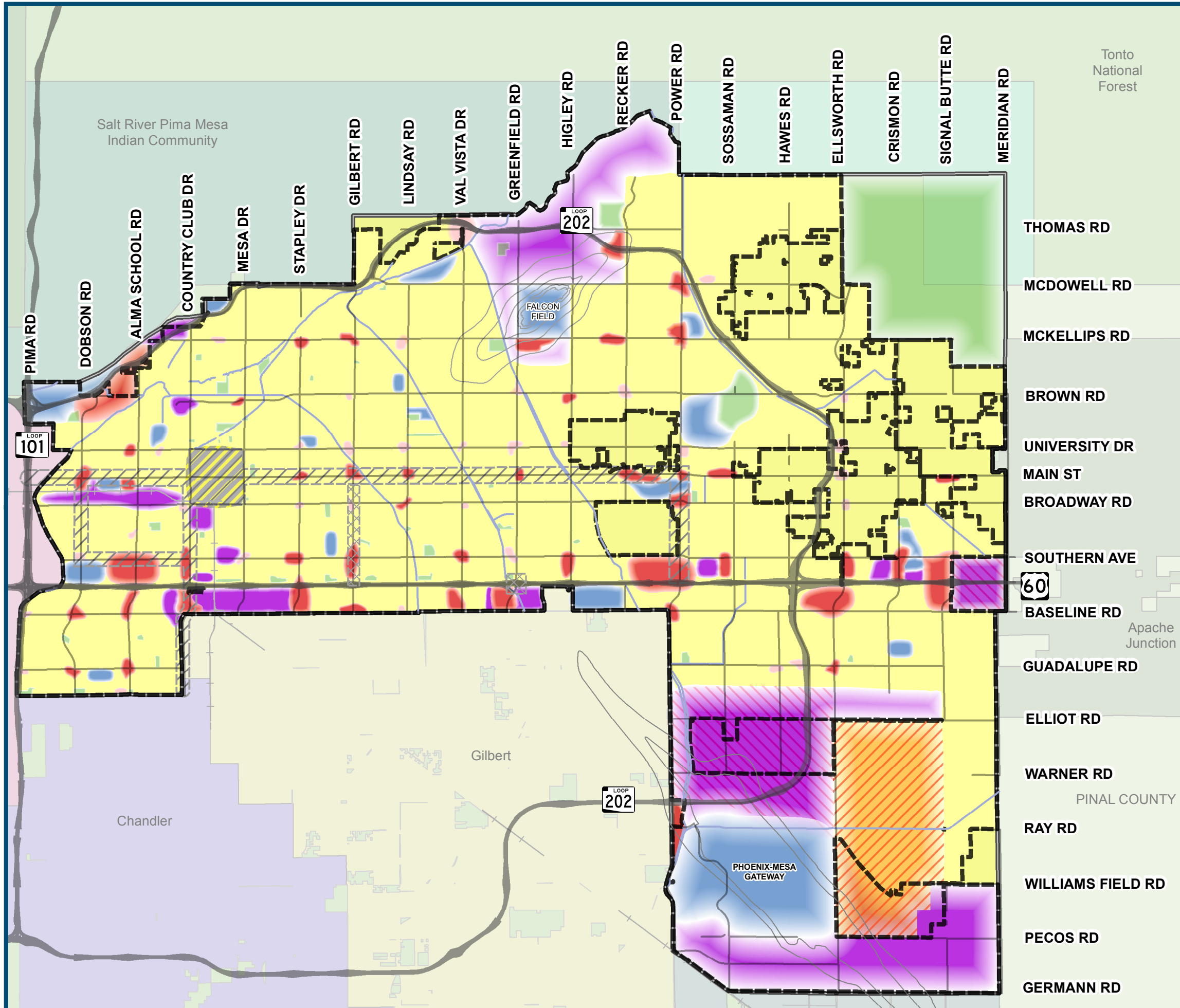


RECOGNIZABLE NEIGHBORHOODS | INNOVATIVE JOBS | MEMORABLE PUBLIC SPACES
VECINDARIOS RECONOCIBLES | TRABAJOS INNOVADORES | ESPACIOS PÚBLICOS MEMORABLES

Character Areas Áreas de Carácter

Character Types (Tipos de Carácter)

-  Downtown (Centro)
-  Park (Parque)
-  Mixed Use Community (Comunidad de Uso Mixto)
-  Neighborhood Village Center (Centro de Aldea del Vecindario)
-  Mixed Use Activity District (Distrito de Actividades de Uso Mixto)
-  Specialty District (Distrito Especializado)
-  Employment (Empleo)
-  Neighborhoods (Vecindarios)
-  Employment / Mixed Use Activity District (Distrito de Empleo / Actividades de Uso Mixto)
-  Transit Corridor (Corredor de Tránsito)
-  Proposed Transit Corridor (Propuesto Corredor de Tránsito)
-  Freeways (Autopistas)
-  Arterials (Arterias)
-  Noise Contours (Contornos de Ruido)
-  Canals (Canales)
-  City Limits (Límites de la Ciudad)



THIS PAGE INTENTIONALLY LEFT BLANK
ESTA PÁGINA SE DEJÓ EN BLANCO INTENCIONALMENTE

THIS PAGE INTENTIONALLY LEFT BLANK
ESTA PÁGINA SE DEJÓ EN BLANCO INTENCIONALMENTE

**Text of Measures As They Will Appear On Ballot
Texto De Las Medidas Como Aparecerán En La Boleta Electoral**

**CITY OF MESA
CIUDAD DE MESA**

QUESTION 1 / PREGUNTA 1

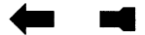
ALTERNATIVE EXPENDITURE LIMITATION - HOME RULE

Shall Mesa, Arizona be allowed, pursuant to the Arizona State Constitution, to continue a local alternative expenditure limitation, equal to the City's fiscal-year budget, established by the Mayor and City Council through the annual budget process?

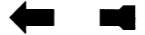
LIMITACIÓN ALTERNATIVA DE GASTOS - AUTOGOBIERNO

¿Se debe permitir a Mesa, Arizona, en conformidad con la Constitución del Estado de Arizona, continuar una limitación alternativa de gastos, igual al presupuesto del año fiscal, establecido por el Alcalde y el Concejo Municipal por medio del proceso presupuestario anual?

YES/SI



NO



QUESTION 2 / PREGUNTA 2

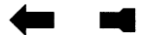
WATER SYSTEM REVENUE BONDS

Shall Mesa be authorized to issue and sell \$315,700,000 utility systems revenue bonds to improve, extend and provide improvements for the City's water system?

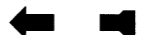
BONOS DE INGRESOS DEL SISTEMA DE AGUA

¿Se debe autorizar a Mesa para emitir y vender bonos de ingresos de los sistemas de servicios públicos de \$315,700,000 para mejorar, extender y proporcionar mejoras para el sistema de agua de la Ciudad?

FOR THE BONDS / A FAVOR DE LOS BONOS



AGAINST THE BONDS / EN CONTRA DE LOS BONOS



QUESTION 3 / PREGUNTA 3

WASTEWATER SYSTEM REVENUE BONDS

Shall Mesa be authorized to issue and sell \$178,200,000 utility systems revenue bonds to improve, extend and provide improvements for the City's wastewater system?

BONOS DE INGRESOS DEL SISTEMA DE AGUAS RESIDUALES

¿Se debe autorizar a Mesa para emitir y vender bonos de ingresos de los sistemas de servicios públicos de \$178,200,000 para mejorar, extender y proporcionar mejoras para el sistema de aguas residuales de la Ciudad?

FOR THE BONDS / A FAVOR DE LOS BONOS



AGAINST THE BONDS / EN CONTRA DE LOS BONOS



**Text of Measures As They Will Appear On Ballot
Texto De Las Medidas Como Aparecerán En La Boleta Electoral**

**CITY OF MESA
CIUDAD DE MESA**

QUESTION 4 / PREGUNTA 4

ELECTRICAL SYSTEM REVENUE BONDS

Shall Mesa be authorized to issue and sell \$27,000,000 utility systems revenue bonds to improve, extend and provide improvements for the City's electrical system?

BONOS DE INGRESOS DEL SISTEMA ELÉCTRICO

¿Se debe autorizar a Mesa para emitir y vender bonos de ingresos de los sistemas de servicios públicos de \$27,000,000 para mejorar, extender y proporcionar mejoras para el sistema eléctrico de la Ciudad?

FOR THE BONDS / A FAVOR DE LOS BONOS



AGAINST THE BONDS / EN CONTRA DE LOS BONOS



QUESTION 5 / PREGUNTA 5

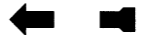
GAS SYSTEM REVENUE BONDS

Shall Mesa be authorized to issue and sell \$59,100,000 utility systems revenue bonds to improve, extend and provide improvements for the City's gas system?

BONOS DE INGRESOS DEL SISTEMA DE GAS

¿Se debe autorizar a Mesa para emitir y vender bonos de ingresos de los sistemas de servicios públicos de \$59,100,000 para mejorar, extender y proporcionar mejoras para el sistema de gas de la Ciudad?

FOR THE BONDS / A FAVOR DE LOS BONOS



AGAINST THE BONDS / EN CONTRA DE LOS BONOS



PROPOSITION 481 / PROPOSICIÓN 481

THIS IS MY MESA: MESA 2040 GENERAL PLAN

Proposed new General Plan relating to growth and development of the City.

A "YES" vote shall approve the new plan: This is My Mesa: Mesa 2040 General Plan.

A "NO" vote shall not approve the new plan and retain the existing Mesa 2025 General Plan.

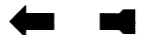
ESTA ES MI MESA: PLAN GENERAL 2040 DE MESA

El nuevo Plan General propuesto, relacionado con el crecimiento y desarrollo de la Ciudad.

Un voto de "SÍ" aprobará el nuevo plan: Esta es Mi Mesa: Plan General 2040 de Mesa.

Un voto de "NO" no aprobará el nuevo plan y retendrá el existente Plan General 2025 de Mesa.

YES/SI



NO



FORMA DE BOLETA (TEXTO COMPLETO)

PREGUNTA 1

SOMETIDA AL PUEBLO POR EL CONCEJO MUNICIPAL DE LA CIUDAD DE MESA, RELACIONADA CON UNA LIMITACIÓN ALTERNATIVA DE GASTOS (AUTOGOBIERNO)

TÍTULO OFICIAL: Resolución No. 10496 - Una resolución del Concejo Municipal de la Ciudad de Mesa, Condado Maricopa, Arizona, que propone una continuación de una limitación alternativa de gastos controlada localmente para la Ciudad de Mesa. Estos gastos se establecen por el Alcalde y el Concejo Municipal por el proceso presupuestario anual después de una revisión significativa, reuniones y audiencias públicas. La limitación de gastos sería igual al presupuesto anual adoptado por el Concejo Municipal.

TÍTULO DESCRIPTIVO: De conformidad con la Constitución del Estado de Arizona, esto continúa una limitación alternativa de gastos locales para la Ciudad por cuatro años más. Anualmente, el Concejo determinará el límite de gastos locales por cada año fiscal después de audiencias públicas. Esta limitación alternativa de gastos reemplaza la limitación impuesta por el Estado. Las exclusiones establecidas continuarían.

Un voto de "SÍ" mantendrá el control local de gastos por los residentes de Mesa, lo que tendrá el efecto de continuar los servicios existentes de la Ciudad.

Un voto de "NO" eliminará el control local de gastos por los residentes de Mesa y impondrá las limitaciones de gastos basándose en los niveles de gastos de 1979-80.

SÍ

NO

RESOLUCIÓN NO. 10496

UNA RESOLUCIÓN DEL CONCEJO MUNICIPAL DE LA CIUDAD DE MESA, CONDADO MARICOPA, ARIZONA, QUE PROPONE UNA CONTINUACIÓN DE UNA LIMITACIÓN ALTERNATIVA DE GASTOS CONTROLADA LOCALMENTE PARA LA CIUDAD DE MESA. ESTOS GASTOS SE ESTABLECEN POR EL ALCALDE Y EL CONCEJO MUNICIPAL POR EL PROCESO PRESUPUESTARIO ANUAL DESPUÉS DE UNA REVISIÓN SIGNIFICATIVA, REUNIONES Y AUDIENCIAS PÚBLICAS.

CONSIDERANDO QUE, la Constitución del Estado de Arizona permite la presentación de una limitación alternativa de gastos a los votantes de una ciudad; y

CONSIDERANDO QUE, los votantes de la Ciudad de Mesa en 2010 adoptaron una limitación alternativa de gastos; y

CONSIDERANDO QUE, el Concejo Municipal de la Ciudad de Mesa, después de dos audiencias públicas, ha determinado que una extensión de la limitación alternativa de gastos es necesaria para la Ciudad de Mesa.

AHORA, POR CONSIGUIENTE, QUE SEA RESUELTO, por el Concejo Municipal de la Ciudad de Mesa que la siguiente limitación alternativa de gastos será presentada a los votantes de la Ciudad de Mesa.

Se debe adoptar lo siguiente por la Ciudad de Mesa como una limitación alternativa de gastos:

El Alcalde y el Concejo Municipal de la Ciudad de Mesa adoptarán anualmente, como parte del proceso de la adopción anual del presupuesto, una limitación alternativa de gastos igual a la cantidad total de gastos/desembolsos presupuestados como aparece en el presupuesto anual que fue adoptado por el Concejo

Municipal para aplicar a la Ciudad de Mesa por cada uno de los cuatro años fiscales inmediatamente después de la adopción de la limitación alternativa de gastos. La limitación alternativa de gastos se adoptará cada año después de una audiencia pública, en la cual los residentes de la Ciudad de Mesa pueden hacer comentarios sobre la limitación alternativa de gastos propuesta. No se puede hacer ningún gasto en violación de dicha limitación alternativa de gastos, ni se puede hacer ningún gasto por encima de los ingresos disponibles calculados, excepto que el Alcalde y el Concejo Municipal pueden, por un voto de tres cuartos, declarar una emergencia y suspender la limitación alternativa de gastos. La suspensión de la limitación alternativa de gastos permanecerá en vigor por solamente un año fiscal a la vez. Las exclusiones establecidas se continuarán aplicando.

Aplicabilidad. Conforme a las disposiciones del Artículo IX, § 20 de la Constitución de Arizona, este límite de gastos controlado localmente estará en vigor por los siguientes cuatro años fiscales: 2015-16, 2016-17, 2017-18 y 2018-19.

APROBADA Y ADOPTADA POR EL Concejo Municipal de la Ciudad de Mesa, este día 16 de junio de 2014.

APROBADO: Alex Finter, Alcalde
DOY FE: Dee Ann Mickelsen, Secretaria Municipal

**LIMITACIÓN ALTERNATIVA DE GASTOS
(Opción de Autogobierno)**

ANÁLISIS DE RESUMEN

(En 2000, 2004, 2008 y 2010 los votantes de la Ciudad de Mesa adoptaron una limitación alternativa de gastos [Opción de Autogobierno]. El propósito de esta elección es para el uso continuado de la Opción de Autogobierno.)

En conformidad con la Constitución del Estado de Arizona, la Ciudad de Mesa busca la aprobación de los votantes para adoptar una Opción de Autogobierno que se aplicará a la ciudad por los próximos cuatro años que comiencen en el año fiscal de 2015-2016. Bajo una Opción de Autogobierno, si se aprueba por los votantes, la ciudad calcula que se permitirá gastar aproximadamente \$1,289,942,000 en el año fiscal de 2015-2016, \$1,315,707,000 en el año fiscal de 2016-2017, \$1,343,588,000 en el año fiscal de 2017-2018 y \$1,385,250,000 en el año fiscal de 2018-2019.

Con la aprobación de la Opción de Autogobierno, la ciudad utilizará la autoridad de gastos para todos los propósitos presupuestarios locales, incluyendo los programas de Gobierno General, Seguridad Pública, Cultura/Recreación, Transporte, Alcance y Desarrollo Comunitario, Empresas, Servicio Interno y Fideicomisos. Los programas dentro los propósitos de Gobierno General, Seguridad Pública, Transporte, Servicio Interno y Culturales/Recreativos concuerdan con los títulos de propósito. La agrupación de Alcance y Desarrollo Comunitario consta de los programas de Desarrollo y Sustentabilidad, Servicio de Viviendas, Alcance a los Barrios y Desarrollo Económico. La agrupación de

Empresas consta de los programas Electricidad, Gas, Agua, Aguas Residuales, Manejo de Desechos Sólidos, y el Aeropuerto Falcon Field.

Bajo la limitación impuesta por el estado, la ciudad calcula que se permitirá gastar aproximadamente \$1,085,152,647 en el año fiscal de 2015-2016, \$1,103,949,650 el año fiscal de 2016-2017, \$1,120,458,906 el año fiscal de 2017-2018 y \$1,093,345,088 el año fiscal de 2018-2019 para la operación de la ciudad. Estos cálculos de gastos incluyen los desembolsos de ingresos excluidos constitucionalmente.

La cantidad de los ingresos que se calcula estará disponible para financiar la operación del gobierno municipal es de \$1,289,942,000 el año fiscal de 2015-2016, \$1,315,707,000 el año fiscal de 2016-2017, \$1,343,588,000 el año fiscal de 2017-2018 y \$1,385,250,000 el año fiscal de 2018-2019. Estos cálculos de ingresos son iguales bajo la Opción de Autogobierno o la limitación de gastos impuesta por el estado. (El impuesto de la ciudad en la propiedad se limitará a la cantidad dispuesta en la Constitución del Estado de Arizona.)

Cualquiera y todas las cifras de dólares presentadas en este resumen son cálculos aproximados sólo y se basan en la información disponible al tiempo de la preparación de este análisis. El presupuesto y los gastos verdaderos en cualquier año dado pueden ser más o menos que los gastos mencionados más arriba, dependen de los ingresos disponibles.

Si no se aprueba ninguna limitación de gastos, la limitación impuesta por el estado se aplicará a la ciudad.

**LIMITACIÓN ALTERNATIVA DE GASTOS
(Opción de Autogobierno)**

**HOJA DE TRABAJO DE ANÁLISIS EN RESUMEN
CÁLCULO DEL FACTOR DE POBLACIÓN**

| Año Fiscal | Población del Año Fiscal Anterior | / | Población de 1978 | = | Factor de Población |
|------------|-----------------------------------|---|-------------------|---|---------------------|
| 2015-2016 | 454,600 | / | 130,000 | = | 3.4969 |
| 2016-2017 | 460,200 | / | 130,000 | = | 3.5400 |
| 2017-2018 | 466,700 | / | 130,000 | = | 3.5900 |
| 2018-2019 | 473,700 | / | 130,000 | = | 3.6438 |

LIMITACIÓN DE GASTOS IMPUESTA POR EL ESTADO

| Año Fiscal | Límite de Base de 1979-80 | X | Factor de Población | X | Factor de Inflación | = | Proyección de la Limitación de Gastos Impuesta por el Estado | + | Exclusiones Calculadas | = | Gastos Totales Bajo el Límite Impuesto por el Estado |
|------------|---------------------------|---|---------------------|---|---------------------|---|--|---|------------------------|---|--|
| 2015-2016 | \$ 54,090,640 | X | 3.4969 | X | 2.8758 | = | \$ 543,956,302 | + | \$ 541,196,345 | = | \$ 1,085,152,647 |
| 2016-2017 | \$ 54,090,640 | X | 3.5400 | X | 2.9245 | = | \$ 559,985,791 | + | \$ 543,963,859 | = | \$ 1,103,949,650 |
| 2017-2018 | \$ 54,090,640 | X | 3.5900 | X | 2.9706 | = | \$ 576,847,142 | + | \$ 543,611,764 | = | \$ 1,120,458,906 |
| 2018-2019 | \$ 54,090,640 | X | 3.6438 | X | 3.0200 | = | \$ 595,228,332 | + | \$ 498,116,756 | = | \$ 1,093,345,088 |

ARGUMENTO “A FAVOR” DE LA PREGUNTA 1

La Cámara de Comercio de Mesa apoya totalmente la aprobación del Límite Alternativo de Gastos de Mesa, también se conoce como “Autogobierno.” La aprobación de esta medida permite a la Ciudad de Mesa gastar apropiadamente los ingresos que recauda de sus residentes y la comunidad de negocios.

Cada cuatro años, los votantes de Mesa tienen la oportunidad de autorizar los gastos municipales que exceden de los límites estatales de gastos. Esta reautorización no es una aumento de impuestos sino en lugar un control de los ciudadanos en los gastos gubernamentales. El Concejo Municipal de Mesa históricamente ha sido fiscalmente responsable. La aprobación de la medida “Autogobierno” permitirá a la Ciudad gastar sus ingresos recaudados en los servicios muy necesarios.

Por más de cien años, la Cámara de Comercio de Mesa ha sido la voz destacada y firme defensor de lo más de 25,000 negocios en la Ciudad de Mesa.

Como la voz de la comunidad de negocios de Mesa, la Cámara de Comercio de Mesa recomienda que los residentes voten “sí” en la medida de boleta de “Autogobierno” de Mesa.

El argumento más arriba es pagado por la Cámara de Comercio de Mesa

*Craig Henry, Presidente del Consejo de 2014
Cámara de Comercio de Mesa*

ARGUMENTO “A FAVOR” DE LA PREGUNTA 1

Nuestra posición permanece inalterada del argumento anteriormente escrito que recomendó un voto de “Sí” en la Pregunta 1 redactado por Charlie Deaton alrededor de 2004, que lee como sigue:

“La Constitución de Arizona regularía los presupuestos de las ciudades y pueblos de Arizona según una fórmula de “un tamaño les queda a todos.”. La fórmula se mantiene por la *Comisión de Cálculos Económicos del Estado*, un grupo de tres personas compuesto del Director de Ingresos del estado y dos economistas nombrados políticamente.

La fórmula no se acomoda a las diferencias en las ciudades y pueblos de Arizona. Las ciudades diferentes tienen diferentes metas y diferentes retos. Tempe no tiene aeropuerto y Mesa no tiene town lake. El consenso entre todos excepto las más pequeñas de las Ciudades de Arizona es que “un tamaño les queda a todos” simplemente no resulta.

Afortunadamente, la constitución permite a las ciudades decidir no participar por períodos consecutivos de cuatro años y tener sus presupuestos regulados por sus alcaldes y concejos municipales, sujeto, por supuesto, a los requisitos estatales de que los presupuestos municipales tengan que ser balanceados.

El Alcalde y el Concejo Municipal de Mesa son responsables directamente a los votantes de Mesa. La *Comisión de Cálculos Económicos* no es.

El Autogobierno no autoriza ningunos nuevos impuestos ni aumenta ningún impuesto existente. Mesa está bien calificada para decidir no participar en el sistema estatal de regulación de presupuestos a favor del Autogobierno por su Alcalde y Concejo Municipal elegidos localmente.

Le instamos a votar “Sí” en la Pregunta 1.

*Ricardo Perine, Presidente
Billy Cooper, Secretario
Asociación de Policía de Mesa*

ARGUMENTO “A FAVOR” DE LA PREGUNTA 1

La Pregunta 1, Limitación Alternativa de Gastos (también se conoce como Autogobierno), continuará el control local de las limitaciones anuales de gastos establecidas por el Alcalde y el Concejo Municipal. Un voto de sí mantiene el control presupuestario local con los residentes de Mesa y no comprometido con una fórmula basada en los niveles de gastos de 1979-1980 fijados por el Estado. Un voto de sí permite a Mesa hacer lo que es correcto para Mesa. Un sí en la Pregunta 1 permite a los funcionarios de Mesa continuar la entrega de calidad de la seguridad pública, parques y esparcimiento, servicios de biblioteca, servicios de barrios y otros servicios que son importantes para las comunidades y el desarrollo económico.

*Tony Lo Giudice
Pagado por Yes on Home Rule*

ARGUMENTO “A FAVOR” DE LA PREGUNTA 1

El control local y el mantener el gobierno cerca de la gente son lo que está en juego con la pregunta sobre Autogobierno. El Autogobierno permite al Concejo Municipal, en lugar de una orden estatal, determinar la mejor manera de gastar los fondos de la ciudad. Elegimos a líderes locales para que puedan, con la ayuda del personal profesional municipal, prestar mucha atención a los detalles del presupuesto de la Ciudad. Creemos firmemente que el Concejo Municipal es mejor preparado para asignar el dinero de Mesa que el estado.

La falta de aprobar el Autogobierno significaría una pérdida enorme para nuestro presupuesto municipal y un golpe resultante a nuestros servicios básicos tales como Policía, Bomberos y Mantenimiento de Calles. El dinero continuaría llegando pero la ciudad sería restringida en su capacidad de usarlo en la mejor manera para los residentes de Mesa.

NOTE: Los argumentos son las opiniones del autor (autores) y fueron reproducidos exactamente como fueron presentados en la versión original en inglés (ortografía, gramática, puntuación, contenido)

En algunas áreas, las necesidades financieras de la Ciudad exceden de los límites estatales de gastos porque somos una Ciudad grande y todavía creciente. Necesitamos gastar el dinero para extender la infraestructura de la ciudad a las partes crecientes de nuestra ciudad. Por ejemplo, el Autogobierno permitirá al Concejo Municipal pagar en total los bonos propuestos que proporcionan los servicios públicos mejorados que nuestra ciudad necesita tan desesperadamente.

Las agencias y auditores de clasificaciones de bonos continuamente dan altas clasificaciones a Mesa y consideran que nuestra Ciudad es bien administrada financieramente. La pérdida del control local pondría en peligro esas clasificaciones.

Más importante, la pérdida del Autogobierno impactaría significativamente la capacidad de la Ciudad de gastar sus ingresos y permitiría al estado retener el dinero compartido con el estado y darlo a otras ciudades. Por favor permita al Alcalde y el Concejo Municipal decidir lo que es mejor para la ciudad en lugar de una orden de 1979.

Alex Finter, Alcalde

John Giles, Candidato a Alcalde

Pagado por los fondos personales del Alcalde Alex Finter y el Comité de John Giles para Alcalde

ARGUMENTO “EN CONTRA” DE LA PREGUNTA 1

La Oficina de la Secretaria Municipal no recibió ningunos argumentos "En Contra" de la medida.

BONOS DE INGRESOS DEL SISTEMA DE AGUA

¿Se debe autorizar a Mesa, Arizona, para emitir y vender bonos de ingresos de los sistemas de servicios públicos de la Ciudad en la cantidad principal de \$315,700,000 para proporcionar fondos para mejorar, extender y proporcionar mejoras para el sistema de agua de la Ciudad adentro o afuera de la Ciudad, incluyendo las instalaciones de tratamiento, bombeo, almacenamiento, transmisión, edificios, equipo y propiedades de agua de cualquier tipo y pagar los costos de los mismos? Los bonos serán pagaderos solamente de los ingresos de los sistemas de servicios públicos de la Ciudad, devengarán interés que no excede del 10% por año y pagarán el principal en no más de 30 años de la fecha emitida.

A FAVOR DE LOS BONOS

EN CONTRA DE LOS BONOS

ARGUMENTO “A FAVOR” DE LA PREGUNTA 2

Las Preguntas 2, 3, 4 y 5 autorizan a la Ciudad a emitir y vender bonos de ingresos del sistema de servicios públicos. Los fondos mejorarán la infraestructura para los sistemas de agua, sistemas de aguas residuales, sistemas eléctricos, y sistemas de gas. Las mejoras a la infraestructura antigua se necesitan para sustentar el crecimiento comercial y residencial por años venideros. Los bonos no suben los impuestos sobre la propiedad. Un voto de sí en las Preguntas 2, 3, 4 y 5 asegura que los servicios de agua limpia, gas y electricidad se entreguen sin problemas a los residentes y negocios de Mesa.

Tony Lo Giudice

Pagado por Yes on Mesa Bonds

ARGUMENTO “A FAVOR” DE LA PREGUNTA 2

Mesa se enfrenta a retos únicos con tanto el nuevo crecimiento emocionante como áreas anticuadas. Los bonos propuestos son esenciales para reparar tuberías de agua que tienen 50 años y para construir una nueva planta de tratamiento de agua, expandir una planta de tratamiento de aguas residuales y reparar las tuberías anticuadas de alcantarilla, y para reparar, reemplazar y mantener la infraestructura para los servicios públicos de gas natural y electricidad de la Ciudad. Los bonos permitirán el crecimiento continuado en Mesa sureste y servicios básicos continuados en todas partes de la Ciudad.

Actualmente, Mesa no es capaz de tratar su asignación completa de agua del Proyecto Central de Arizona. Para satisfacer las necesidades de la Ciudad, estamos forzados a bombear agua subterránea, lo que es problemático por una variedad de razones y no es sostenible. Sin estas reparaciones necesarias todos nosotros nos enfrentamos a interrupciones de los servicios básicos.

Como una municipalidad, Mesa puede emitir bonos exentos de impuestos de tasas muy favorables de interés. Usando esta herramienta, a largo plazo, es más inteligente y menos caro que usar los ahorros de la Ciudad. Mesa ha navegado con éxito el bajón financiero que golpeó a la nación entera hace unos pocos años y tenemos una clasificación de bonos muy favorable como resultado. Los bonos se pagarán en total por aquellos que usan los servicios con las cuotas de los servicios públicos.

Sin duda, los bonos son para la infraestructura cara de servicios públicos. En nuestros presupuestos familiares, usualmente compramos una casa con una hipoteca y pagamos para los gastos diarios con nuestro presupuesto. Aún con años de presupuestar con cuidado, pocas familias pueden construir una casa sólo con ahorros. De modo similar, los bonos solamente se usan para proyectos de muchos dólares que son mejoras permanentes de sola una vez en una generación para la Ciudad y no son un artículo presupuestario de un solo año.

La falta de aprobar los bonos detendrá el crecimiento de Mesa y complicará la capacidad de la Ciudad de proporcionar los servicios necesarios a los residentes. Por favor únase a nosotros para votar a favor de los bonos.

Alex Finter, Alcalde

John Giles, Candidato a Alcalde

Pagado por los fondos personales del Alcalde Alex Finter y el Comité de John Giles para Alcalde

ARGUMENTO “EN CONTRA” DE LA PREGUNTA 2

Boleta Argumento en Contra de la Pregunta #2, Noviembre de 2014

Somos residentes normales de Mesa que están muy preocupados sobre el futuro financiero de Mesa.

En las Preguntas 2-5, se le está pidiendo que autorice a Mesa a vender nuevos bonos para mejoras de infraestructura, agregando hasta \$580M (millones) a nuestra deuda actual de 1.7B (billones). Los presupuestos del pasado, presente y futuro de Mesa ilustran por qué la ciudad considera que esto es necesario.

- Pasado: Desde 2008, hemos agregado más de \$1.1B en deuda, pagado muy poco del principal, y la mayoría de la nueva deuda es estructurada con “balloon payments” (pago final en una sola cuota) que la ciudad piensa refinanciar y volverá a nuestra deuda.
- Presente: Debido a las obligaciones del servicio de deuda, los impuestos y cuotas sobre la propiedad de la ciudad han subido, haciendo Mesa una de las ciudades más costosas del Valle Este en cual vivir.
- Futuro: Además de los bonos en las Preguntas 2-5, la ciudad planea solicitar otros \$680M, lo que es probable que se votará en los próximos 3-4 años.

Nosotros estaremos votando “NO” en las preguntas 2-5 y le animamos que haga lo mismo.

Estamos de acuerdo de que estas mejoras de infraestructura son importantes y necesarias; sin embargo, creemos que las prioridades de gastos de la ciudad han sido pérdidas y tienen que ser examinadas detenidamente antes de apoyar más bonos. Hemos tenido confianza en la ciudad para tener en cuenta nuestros mejores intereses cuando apoyamos los bonos anteriores; sin embargo, la ciudad ha optado por usar el dinero de bonos para proyectos cosméticos de la mejora de calles y centros de esparcimiento que compiten con los negocios privados. Al mismo tiempo, han desatendido las necesidades vitales de infraestructura.

Un voto de “NO” enviará el mensaje al alcalde, el concejo municipal y la administración municipal que vamos a hacerles responsables de cómo gastan nuestro dinero. Pongamos nuestra casa en orden antes de agregar otro medio billón en deuda.

(Las fuentes para estos datos y un análisis más detallado están disponibles en VoteSmartMesa.com.)

*Danny Ray
Tracy Cluff Langston
Robert F. Bishop
Kemp Farnsworth
Henry y Edna Haws
Nicholas Kenny*

*Janelle Neil
Joe E. Price
Clifford S. Ray
Marcus Ray
Mike y Sandra Reid
William Sandry*

Pagado por VoteSmartMesa.com

NOTE: Los argumentos son las opiniones del autor (autores) y fueron reproducidos exactamente como fueron presentados en la versión original en inglés (ortografía, gramática, puntuación, contenido)

PREGUNTA 3

BONOS DE INGRESOS DEL SISTEMA DE AGUAS RESIDUALES

¿Se debe autorizar a Mesa, Arizona, para emitir y vender bonos de ingresos de los sistemas de servicios públicos de la Ciudad en la cantidad principal de \$178,200,000 para proporcionar fondos para mejorar, extender y proporcionar mejoras para el sistema de aguas residuales de la Ciudad adentro o afuera de la Ciudad, incluyendo las instalaciones de tratamiento, bombeo, almacenamiento, recargo, reutilización, transmisión, edificios, equipo, mobiliario y cualquier otra propiedad de cualquier tipo y pagar los costos de los mismos? Los bonos serán pagaderos solamente de los ingresos de los sistemas de servicios públicos de la Ciudad, devengarán interés que no excede del 10% por año y pagarán el principal en no más de 30 años de la fecha emitida.

A FAVOR DE LOS BONOS

EN CONTRA DE LOS BONOS

ARGUMENTO “A FAVOR” DE LA PREGUNTA 3

La Oficina de la Secretaria Municipal no recibió ningunos argumentos “A Favor” de la medida.

ARGUMENTO “EN CONTRA” DE LA PREGUNTA 3

La Oficina de la Secretaria Municipal no recibió ningunos argumentos “En Contra” de la medida.

PREGUNTA 4

BONOS DE INGRESOS DEL SISTEMA ELÉCTRICO

¿Se debe autorizar a Mesa, Arizona, para emitir y vender bonos de ingresos de los sistemas de servicios públicos de la Ciudad en la cantidad principal de \$27,000,000 para mejorar, extender y proporcionar mejoras y adaptaciones para el sistema eléctrico de la Ciudad, incluyendo las instalaciones de transmisión, edificios, equipo y mobiliario y cualquier otra propiedad de cualquier tipo y pagar los costos de los mismos? Los bonos serán pagaderos solamente de los ingresos de los sistemas de servicios públicos de la Ciudad, devengarán interés que no excede del 10% por año y pagarán el principal en no más de 30 años de la fecha emitida.

A FAVOR DE LOS BONOS

EN CONTRA DE LOS BONOS

ARGUMENTO “A FAVOR” DE LA PREGUNTA 4

La Oficina de la Secretaria Municipal no recibió ningunos argumentos “A Favor” de la medida.

ARGUMENTO “EN CONTRA” DE LA PREGUNTA 4

La Oficina de la Secretaria Municipal no recibió ningunos argumentos “En Contra” de la medida.

PREGUNTA 5

BONOS DE INGRESOS DEL SISTEMA DE GAS

¿Se debe autorizar a Mesa, Arizona, para emitir y vender bonos de ingresos de los sistemas de servicios públicos de la Ciudad en la cantidad principal de \$59,100,000 para mejorar, extender y proporcionar mejoras para el sistema de gas de la Ciudad adentro o afuera de la Ciudad, incluyendo las instalaciones de la regulación de presión, transmisión y seguridad, edificios, equipo y mobiliario y cualquier otra propiedad de cualquier tipo y pagar los costos de los mismos? Los bonos serán pagaderos solamente de los ingresos de los sistemas de servicios públicos de la Ciudad, devengarán interés que no excede del 10% por año y pagarán el principal en no más de 30 años de la fecha emitida.

A FAVOR DE LOS BONOS

EN CONTRA DE LOS BONOS

ARGUMENTO “A FAVOR” DE LA PREGUNTA 5

La Oficina de la Secretaria Municipal no recibió ningunos argumentos “A Favor” de la medida.

ARGUMENTO “EN CONTRA” DE LA PREGUNTA 5

La Oficina de la Secretaria Municipal no recibió ningunos argumentos “En Contra” de la medida.

SOMETIDA AL PUEBLO POR EL CONCEJO MUNICIPAL DE MESA

TÍTULO OFICIAL: Resolución No. 10495 - Una resolución del Alcalde y Concejo Municipal de la Ciudad de Mesa, Arizona, encontrando y determinando ciertos hechos y adoptando el propuesto Esta es Mi Mesa: Plan General 2040 de Mesa de la Ciudad de Mesa, Arizona.

TÍTULO DESCRIPTIVO: Los estatutos de Arizona requieren que los planes municipales generales sean aprobados por los votantes en el municipio, y el asunto propuesto en la boleta actúa para ratificar el nuevo Plan General que fue adoptado por el Concejo Municipal de Mesa el 16 de junio de 2014.

Un voto de “**SÍ**” tendrá el efecto de aprobar el adoptado Esta es Mi Mesa: Plan General 2040 de Mesa, incluyendo sus elementos requeridos.

Un voto de “**NO**” tendrá el efecto de rechazar el adoptado Esta es Mi Mesa: Plan General 2040 de Mesa, incluyendo sus elementos requeridos.

SÍ

NO

RESOLUCIÓN NÚMERO 10495

UNA RESOLUCIÓN DEL ALCALDE Y EL CONCEJO MUNICIPAL DE LA CIUDAD DE MESA, CONDADO MARICOPA, ARIZONA, ADOPTANDO ESTA ES MI MESA: PLAN GENERAL 2040 DE MESA

CONSIDERANDO QUE, se quiere que la Ciudad de Mesa actualice su Plan General de acuerdo con las metas y los requisitos de contenido en el Capítulo 9, Sección 9-461 de los Estatutos Revisados de Arizona; y

CONSIDERANDO QUE, la Agencia de Planificación, trabajando con y por medio de un Comité de ocho personas con la aportación de los ciudadanos a través de una variedad extensa de medios, ha preparado un nuevo Plan General – Esta es Mi Mesa: Plan General 2040 de Mesa – lo que trata de todos los requisitos contenidos en el Capítulo 9, Sección 9-461 de los Estatutos Revisados de Arizona; y

CONSIDERANDO QUE, la Ciudad proporcionó la oportunidad para la revisión y comentarios públicos por los 60 días antes de que el Consejo de Planificación y Zonificación llevara a cabo cuatro audiencias públicas para obtener los comentarios y aportación del público sobre el borrador del Plan; y

CONSIDERANDO QUE, El Esta es Mi Mesa: Plan General 2040 de Mesa será usado como una guía general para el futuro con respecto a las regulaciones de la utilización de tierras y urbanización y los gastos para las mejoras de capital – no como un “plano” de la urbanización futura ni como un plan específico de zonificación; y

CONSIDERANDO QUE, además de las audiencias públicas llevadas a cabo por el Consejo de Planificación y Zonificación, el Concejo Municipal ha llevado a cabo una audiencia pública, dicha audiencia pública fue llevada a cabo para obtener comentarios e ideas del público con respecto al Plan propuesto y para tomar en consideración tales comentarios de los ciudadanos sobre el Plan propuesto.

AHORA, POR CONSIGUIENTE, QUE SEA RESUELTO POR EL CONCEJO MUNICIPAL DE LA CIUDAD DE MESA, COMO SIGUE:

Sección 1: Que el Concejo Municipal de la Ciudad de Mesa, Condado Maricopa, Arizona, encuentra y determina que el aviso se ha dado en la manera requerida por A.R.S. §9-461.05 de la propuesta de la Ciudad para adoptar un nuevo Plan General y que las publicaciones requeridas se han hecho en el Arizona Republic, un periódico de circulación general en la Ciudad; y

Sección 2: Que la Ciudad de Mesa desea desarrollar, adoptar e implementar un Plan General global a largo plazo para servir como una guía para la creación y mantenimiento de grandes vecindarios, la creación y mantenimiento de trabajos estables, y proporcionar espacios públicos y recursos culturales ricos y de alta calidad; y

Sección 3: Que el esfuerzo de casi dos años para actualizar el Plan General de Mesa ha incluido una serie de gran alcance de reuniones públicas, audiencias públicas, sesiones de estudio y eventos comunitarios, todos diseñados para solicitar comentarios y opiniones con respecto al Plan General; y

Sección 4: Que el Esta es Mi Mesa: Plan General 2040 de Mesa sirve como una declaración de la visión de toda la ciudad para ayudar a guiar la Ciudad y la comunidad en conjunto al futuro, dentro de una perspectiva a largo plazo distinta de las condiciones del mercado o tendencias de desarrollo; y

Sección 5: Que el propuesto Esta es Mi Mesa: Plan General 2040 de Mesa de la Ciudad de Mesa, Arizona es adoptado con las modificaciones como ordenado por el Concejo Municipal el 16 de junio de 2014.

APROBADA Y ADOPTADA por el Concejo Municipal de la Ciudad de Mesa, Condado Maricopa, Arizona este día 16 de junio de 2014.

APROBADA:
Alex Finter, Alcalde

DOY FE:
Dee Ann Mickelsen, Secretaria Municipal

EL PLAN GENERAL DE MESA

¿Qué es el Plan General 2040 de Mesa?

El Plan General de la Ciudad de Mesa actualiza el Plan General que fue adoptado en junio de 2002. El Plan proporciona una visión y guía para los ciudadanos, negocios, y funcionarios de la comunidad al crecer la comunidad y se desarrolle en el futuro. La ley Estatal de Arizona (A.R.S. §9-461.05A) requiere que cada ciudad adopte un plan general global y a largo plazo para guiar el desarrollo físico de la comunidad. La Carta Municipal de Mesa también requiere la existencia de un plan general. El Plan General de Mesa es una expresión de las metas y prioridades comunitarias; una guía para tomar decisiones; y el cumplimiento de un requisito legal de la ley Estatal. El Plan General contiene metas, estrategias y políticas para guiar a la comunidad durante un período de 20 a 25 años, y su enfoque es determinar la forma física de la Ciudad.

¿Por qué se requiere que Mesa actualice el Plan General existente?

Trabajando en colaboración con nuestra visión del futuro, las leyes del Growing Smarter (Crecer Más Inteligentemente) de Arizona (aprobadas en 1998 y enmendadas en el 2000) requieren que las ciudades de Arizona actualicen sus planes generales para cumplir con los nuevos requisitos, incluyendo otros elementos y contenido que el Plan actual de Mesa (de 2002) no tiene. El Plan también responde al crecimiento dinámico de Mesa en cuanto a la condición de sus instalaciones públicas, valores comunitarios, problemas urbanos, y recursos comunitarios.

¿Cómo se usa el Plan General?

El Concejo Municipal, los consejos de ciudadanos nombrados, el personal de la Ciudad y los ciudadanos usan el Plan General para llevar a cabo la visión y las políticas de la comunidad. Con mayor importancia, el Concejo Municipal y el Consejo de Planificación y Zonificación usan el Plan para evaluar y tomar decisiones sobre cambios al uso de tierras. El personal de la Ciudad también usa el Plan para evaluar proyectos y hacer recomendaciones. Los ciudadanos y grupos de vecindarios usan el Plan también como una guía para ayudar a mejorar la condición de la comunidad en varias ubicaciones.

¿Qué es la diferencia entre las designaciones de tipos de carácter del Plan General y los distritos de zonificación?

El Plan General es un documento de política que guía a las decisiones del crecimiento y desarrollo de la comunidad. Más específicamente, el *Mapa de Áreas de Carácter (VÉASE EL MAPA EN EL CENTRO DEL FOLLETO)* describe la distribución general de la configuración deseada de desarrollo (de Barrios, Comercial, de Uso Mixto, de Empleo, Público/Institucional) en todas partes de la Ciudad y en su área de planificación. Por otra parte, la Ordenanza de Zonificación, con sus mapas de zonificación relacionados, es un instrumento legal que define los usos permitidos de las propiedades y proporciona los estándares.

¿Costará más a los contribuyentes implementar el Plan?

La implementación del Plan General no aumentará ningún costo directo para los contribuyentes. Numerosos planes, proyectos, presupuestos, programas, y otros métodos de implementar el Plan General deben ser justificados y aprobados individualmente por el Concejo Municipal antes de efectuarse.

¿Qué pasará si los votantes no aprueban el Plan en la elección de noviembre?

El Plan General 2040 de Mesa no tendrá vigencia a menos que los votantes lo aprueben. Por lo tanto, el Plan General de 2002 permanecerá en vigor hasta que se pudiera adoptar un nuevo Plan.

¿Dónde puedo conseguir más información sobre el Plan propuesto?

El Plan está disponible para revisión en:

- La División de Planificación de la Ciudad de Mesa, 55 North Center Street
- Las Bibliotecas de Mesa:
 - Biblioteca Principal, 64 East 1st Street
 - Biblioteca Dobson Ranch, 2425 South Dobson Road
 - Biblioteca Regional del Este de Mesa, 635 North Power Road
- El sitio web de la Ciudad de Mesa al <http://www.mesaaz.gov>
- El sitio web de Mesa 2040 al <http://www.thisismymesa.org>

Si tiene alguna pregunta, favor de comunicarse con la División de Planificación de la Ciudad de Mesa al (480) 644-2385.

CONTENIDO DEL PLAN

Capítulo 1. Resumen Ejecutivo

Este capítulo proporciona una perspectiva general del contenido y las recomendaciones principales del Plan.

Capítulo 2. Antecedentes y Proceso

Este capítulo proporciona los antecedentes sobre el crecimiento y desarrollo de Mesa, la historia de planificación en Mesa, el proceso que se usa para desarrollar este Plan y cómo trata de los requisitos de las leyes estatales.

Capítulo 3. Una Visión para el Futuro

Este capítulo describe los fundamentos clave para el desarrollo comunitario (desarrollo de calidad, demografía cambiante, salud pública, diseño y arquitectura urbana, y ambiente desértico) que se necesitan considerar con el desarrollo e implementación del plan. Proporciona una lista de 12 declaraciones comunitarias de visión para Mesa en 2040. Establece también 3 principios guía que se usan en todas partes del Plan para Mesa en 2040:

- Crear y mantener una variedad de grandes barrios;
- Crecer y mantener trabajos diversos y estables; y
- Proporcionar espacios públicos y recursos culturales ricos y de alta calidad.

Capítulo 4. Crear y Mantener una Variedad de Grandes Barrios

Este capítulo describe el papel importante de los barrios como el componente básico de la comunidad en Mesa. Este capítulo describe los elementos clave para desarrollar y mantener los barrios, lo que incluye discusión sobre:

- Proporcionar un ambiente seguro, limpio y sano;
- Fortalecer la comunidad y fomentar la interacción social;
- Mejorar la conectividad y caminabilidad;
- Desarrollar el carácter y personalidad de los barrios; y
- Mantener los estándares del diseño y desarrollo de calidad.

Incluidas también en este capítulo están discusiones sobre el proporcionar una variedad de opciones de vivienda para tener capacidad para el crecimiento continuado, tratar de las necesidades de reurbanización y revitalización en algunas áreas de la comunidad, y la importancia de la conservación histórica para mantener una ciudad de calidad.

Capítulo 5. Crecer y Mantener Trabajos Estables y Diversos

Este capítulo enfatiza la importancia de crecer el número y diversidad de los trabajos disponibles en Mesa. La discusión de este capítulo enfatiza los siguientes componentes clave:

- Mejorar el clima de negocios y centrarse en las industrias de oportunidad;
- Las oportunidades educativas;
- Desarrollar las Áreas de Actividad Económica para proporcionar lugares atractivos para negocio e industria;
- Colaboración regional; y
- Reurbanización y revitalización de los centros al por menor de escala comunitaria y regional.

Capítulo 6. Proporcionar Espacios Públicos y Recursos Culturales Ricos y de Alta Calidad

Este capítulo trata de los temas que ayudan a desarrollar un sentido de lugar para la comunidad y que hacen Mesa un lugar atractivo en cual la gente puede tener un ambiente de vivir de calidad. Este capítulo incluye información sobre las características necesarias para crear y mantener espacios públicos de calidad. Se incluye también información sobre el desarrollo y provisión de servicios culturales. Este capítulo cubre también información sobre programas de los Parques, Museos y Bibliotecas de la Ciudad.

Capítulo 7. Carácter Comunitario

En conformidad con el enfoque en los tres principios guía, este capítulo desarrolla “tipos de carácter” para facilitar el desarrollo de barrios, centros de trabajos y áreas de actividad en Mesa. Los nueve tipos de carácter se describen y se mapean para la Ciudad, Este capítulo también proporciona información sobre lo previsto de las intensidades del uso de tierras, conglomerados y las áreas de crecimiento de la Ciudad.

Capítulo 8. Recursos de Energía

Este capítulo describe los servicios públicos de electricidad y gas y sus planes para el trabajo continuo para proporcionar estos servicios de manera segura, fiable y eficiente.

Capítulo 9. Planificación, Preservación y Conservación Ambiental

Este capítulo incluye discusión y estrategias para tratar de los temas de:

- Manejo de la calidad de aire
- Conservación y eficiencia de agua
- Conservación de energía y generación de energía renovable
- Calidad y manejo de aguas pluviales
- Sustentabilidad comunitaria y protección ambiental
- Preservación del hábitat natural
- Utilización y protección de tierras

Capítulo 10. Instalaciones Públicas

Este capítulo discute los edificios e instalaciones municipales. Se incluye también discusiones sobre el manejo de terreno inundable y la recogida de desechos sólidos.

Capítulo 11. Seguridad Pública

Este capítulo proporciona una perspectiva general de las operaciones de la seguridad pública de Mesa para responder inmediatamente para proteger a los ciudadanos, propiedad y negocios.

Capítulo 12. Transporte

Este capítulo describe los pasos que se usarán para desarrollar y mejorar los servicios de transporte y tránsito de la Ciudad en una manera que proporciona opciones y oportunidades para satisfacer las necesidades de viajar. Como un resumen del Plan de Transporte de la Ciudad, este capítulo incluye información sobre:

- Calles completas
- Calzadas
- Tránsito
- Peatones
- Bicicletas
- Aviación
- Manejo de la Demanda de Viajes
- Sistemas Inteligentes de Transporte

Capítulo 13. Recursos de Agua

Este capítulo trata de los suministros actualmente disponibles para servir la demanda de agua en el área de Mesa del servicio de agua. Presenta también un análisis de la suficiencia de los actuales suministros de agua disponibles física y legalmente para servir el crecimiento futuro previsto en el Plan General. El Estado de Arizona requiere que Mesa asegure que al crecer habrá un suministro de agua de 100 años disponible.

Capítulo 14. Financiar una Ciudad que está Madurando

Este capítulo describe los mecanismos de financiación disponibles para la Ciudad para satisfacer las necesidades de una ciudad que está madurando y creciendo. Se incluye información para asegurar que la nueva urbanización paga su "parte equitativa" del costo de los servicios públicos adicionales que son necesarios para servir esa urbanización. Este elemento también proporciona información para la financiación de los servicios públicos en el futuro mientras los sistemas existentes maduren. Debido al crecimiento potencial de la población de Mesa, es importante identificar y considerar nuevas fuentes de financiación para el Plan Presupuestario de la Ciudad y el Programa de Mejoras de Capital

Capítulo 15. Revisión de Desarrollo

Este capítulo describe como se revisarán los proyectos de urbanización para satisfacer las metas y objetivos del Plan.

Capítulo 16. Implementación y Enmienda del Plan

Este capítulo describe los métodos disponibles para implementar el plan. Estos incluyen la ordenanza de zonificación, regulaciones de parcelación, mejoras de capital, presupuestos de mejoras de capital y planificación continua de barrios. Las políticas y estrategias contenidas en cada capítulo son listados con aquellos departamentos que tendrán la responsabilidad de implementación. Este capítulo describe también cómo el Plan se revisará regularmente y cómo se enmendará.

ARGUMENTO "A FAVOR" DE LA PROPOSICIÓN 481

La Cámara de Comercio de Mesa apoya totalmente la aprobación del Plan General 2040 de Mesa. Este documento crítico define ampliamente la dirección para las decisiones de planificación en nuestra comunidad por años venideros.

Por más de cien años, la Cámara de Comercio de Mesa ha sido la voz destacada y firme defensor de lo más de 25,000 negocios en la ciudad de Mesa. En nombre de sus miembros, la Cámara de Mesa proporcionó recomendaciones específicas mientras el Plan General 2040 de Mesa pasaba por el proceso público.

El personal de la Ciudad de Mesa se involucró en un esfuerzo de alcance al público mientras el plan fue redactado. Además de la Cámara de Mesa, organizaciones cívicas y residentes tuvieron la oportunidad de proporcionar aporte. El plan ante los votantes verdaderamente es un documento comunitario.

La inclusión de viviendas adecuadas, protecciones de aeropuerto, servicios al por menor, opciones de transporte y zonas de amortiguación para propiedades comerciales incluidas en el Plan General 2040 de Mesa proporcionan la base para el apoyo de la Cámara de Mesa. El resultado es un documento que efectivamente guiará las decisiones de desarrollo para el futuro previsible.

Por estas razones, la Cámara de Comercio de Mesa pide a los residentes que voten “sí” en el Plan General 2040 de Mesa.

El argumento más arriba es pagado por la Cámara de Comercio de Mesa

*Craig Henry, Presidente del Consejo de 2014
Cámara de Comercio de Mesa*

ARGUMENTO “A FAVOR” DE LA PROPOSICIÓN 481

El Plan General de Mesa – Una Visión del Futuro

Mesa es una ciudad en marcha. Por muchos años Mesa ha sido una de las ciudades más rápidamente crecientes en el país. Con una población que se acerca al medio millón de personas, Mesa se jacta de muchos servicios que la hacen la Ciudad de su elección para profesionales, empresarios, familias, estudiantes, negocios y industria.

El saber que vamos a crecer y cambiar con el tiempo, es importante tener una dirección por dónde nuestra Ciudad debe ir. Eso es el propósito del Plan General y el proceso de actualización que ha ocurrido durante los últimos 2 años. En 2040, Mesa será una Ciudad reconocible con un gran sentido de lugar donde apreciamos y celebramos nuestras raíces mientras abrazando a los cambios de demografía y culturas que ayudan a hacer esto un lugar emocionante y dinámico en donde vivir y trabajar.

Mientras hemos contemplado cómo nos enfrentamos a nuestros retos actuales y sacar provecho de nuestras oportunidades actuales para crear una Ciudad más reconocible, el Plan General proporciona una serie de declaraciones fundamentales de visión. A través de múltiples reuniones con ciudadanos y profesionales industriales, el aporte recibido a través de la campaña “Esta es mi Mesa”, una revisión de prioridades del programa iMesa y las Iniciativas Estratégicas del Concejo estas declaraciones fundamentales forman la base del Plan General. Un tema común comunicado por este proceso fue de que para Mesa avanzar, necesitamos usar la sinergia que ha desarrollado durante los últimos varios años y usar de base la gran fundación que tenemos en lugar para crear una ciudad más emocionante, dinámica y holística. Para continuar la transformación de una comunidad dormitorio a una Ciudad de elección por favor únase a nosotros en apoyo del Plan General 2040.

*Richard Adams Jr.
Vincent Di Bella
Eric Paul
Kathleen Rahn*

(Argumento financiado personalmente)

ARGUMENTO “EN CONTRA” DE LA PROPOSICIÓN 481

Boleta Argumento en Contra de la Proposición 481, Noviembre de 2014

John Locke se considera por muchos ser la influencia primaria para la Declaración de Independencia. Escribió:

La única manera por cual cualquier persona se deshace de su libertad natural, y se pone los vínculos de la sociedad civil, es por estar de acuerdo con otros hombres para. . . unirse en una comunidad, para vivir cómodamente, sin peligro y pacíficamente uno entre otros, en un disfrute seguro de sus propiedades. . .

Un Gobierno es formado por “Nosotros el Pueblo” para proteger la vida, libertad y propiedad. El Plan General 2040 de Mesa no protege a la propiedad privada. De hecho, socava la libertad que debe proteger. La protección de los derechos de propiedad privada de la gente de Mesa no se menciona ni una vez, en un documento de 300 páginas que pretende definir la visión del gobierno de Mesa para el futuro.

Locke escribió también:

. . . Ningún gobierno puede tener derecho a obediencia de un pueblo . . . hasta que o se pone en un estado completo de libertad para elegir su gobierno y gobernadores, o por lo menos hasta que tienen tales leyes permanentes, a las cuales ellos mismos o sus representantes han dado su consentimiento libre; . . . sin el cual, los hombres bajo cualquier gobierno no son en el estado de hombres libres, sino son esclavos directos . . .

El Plan General 2040 de Mesa no protege a nuestro derecho al gobierno representativo. Los burócratas de la ciudad y los miembros no elegidos de la junta que no son responsables a la gente tomarán decisiones acerca de lo que usted puede hacer con su propiedad.

No hay ninguna urgencia para aprobar un nuevo plan general. Si la Proposición 481 no se aprueba por una mayoría de los votantes habilitados, el plan actual permanece en vigor.

Este plan fue escrito con el aporte de una muy pequeña fracción de las residentes de Mesa. Si no representa sus creencias acerca de gobierno, por favor vote NO.

(Vea VoteSmartMesa.com para detalles completos.)

*Patrick y Charmagne Wood
Nicholas Kenny
Tracy Cluff Langston
Danny Ray*

Pagado por VoteSmartMesa.com

NOTE: Los argumentos son las opiniones del autor (autores) y fueron reproducidos exactamente como fueron presentados en la versión original en inglés (ortografía, gramática, puntuación, contenido)

THIS PAGE INTENTIONALLY LEFT BLANK
ESTA PÁGINA SE DEJÓ EN BLANCO INTENCIONALMENTE

CITY OF MESA
OFFICE OF THE CITY CLERK
20 EAST MAIN STREET, SUITE 150
P.O. BOX 1466
MESA, AZ 85211-1466
(480) 644-4868 • (480) 644-I VOTE



Non-Profit Org.
U.S. Postage
PAID
Phoenix, AZ
Permit No. 1

OFFICIAL VOTING MATERIALS - ONLY ONE PAMPHLET HAS BEEN MAILED TO EACH HOUSEHOLD CONTAINING A REGISTERED VOTER. PLEASE MAKE IT AVAILABLE TO ALL REGISTERED VOTERS IN THE HOUSEHOLD.

MATERIALES OFICIALES ELECTORALES - SOLAMENTE UN FOLLETO SE HA ENVIADO A CADA DOMICILIO EN EL CUAL RESIDE UN VOTANTE REGISTRADO. FAVOR DE UTILIZARLO PARA TODOS LOS VOTANTES REGISTRADOS EN SU DOMICILIO.

YOUR POLLING PLACE IS INDICATED BELOW **SU LUGAR DE VOTACIÓN SE INDICA ABAJO**



| | |
|--|--|
| CITY OF MESA, ARIZONA | CIUDAD DE MESA, ARIZONA |
| PUBLICITY PAMPHLET | FOLLETO DE PUBLICIDAD |
| | |
| GENERAL ELECTION NOVEMBER 4, 2014 | ELECCIÓN GENERAL 4 DE NOVIEMBRE DE 2014 |